濱江日報

發行人 楊墨宣
編輯人 趙秋鴻
印刷人 呂仲三
發行所 濱江日報社
印刷所 電車街九號
本報價目 零售每份八分 每月一元四角 外埠酌加郵費

社說　德蘇戰爭與世界　一　新秩序之建設

二十年來，西歐方面。英蘇各國，爭以非各自不同，積極進取之政策。努力掠奪，蠶起角逐。冀以其陰謀詭計，假飾為善之欺騙詐取方針。向一般實力不競，武備單弱。或機會瀰漫，易被侵佔之脆弱小國家。攫肥而噬，攫取權益。或據有土地，移住人民。俾以遂其擴張實力，把握經濟。或佔有要地，恢宏商權之偉大策謀。期使自國方面。金融穩固，武備充實。產業發達，福祉增益。一切抵於繁榮並茂，表裏堅實。無美不具，有善皆歸之最高水準。至於鄰封人民之生活如何，近況奚若？並遭此剝削，罹患殊深。將來種種，不堪設想之事實。則置之於不顧，置若罔聞。或漠然旁觀，痛癢無關之領域。而不復稍存繫念，留意調海隅。

嗚呼，德蘇戰爭，終結之日，即世界新秩序，建設成功之一日也。蓋因近數十年以來。所謂武裝和平，鐵血主義。弱肉強食，機會均等諸說，益益鐫刻於世界各國，人民心腦之中。而牢固不拔，難於剷除。為憂時之士，所深長太息，搔首痛心。瞻目遠矚。衷懷酸楚。歎為禍根已伏，不久爆發。或殷憂不遠，終於出現。所謂世界，第二次大戰。於不久之將來。必為俄然四起，硝烟瀰漫，此倡彼和，寰海沸騰。而有悲慘已極，難於屬目。設意計難及，不堪設想之極度紛擾情事。一旦呈現，於吾人眼簾。重重演矣，於吾人耳鼓，而因以悚目煎心，引避維難，斷脰折脛，趨避無及。較之二十年前，第一次，世界大戰之禍事，且有過之，而無不及者也。

豈知：種因得果，事理之常。亂極而治，古今一例。不意當第一次，世界大戰，於凡爾賽和約，修訂之後，即將世界，首屈一指，文明引線之日爾曼聯邦，德意志古國，迫入於復興不易，伸張不能之冷酷悲慘，阿鼻地獄之中。而幾幾乎，將無復屈極復伸，轉禍為福之一日。於是，不獨全德意志人民，奮發有為。於元首希特勒，領導之下。努力振勉，發揚蹈厲。冀以越國句踐，十年生聚，十年教訓之遠謀遠慮。刻苦圖功。俾起振臂一呼，痛瘉皆起，斬木揭竿，大舉沼吳。上以雪二十年前，敗戰之奇恥大辱。下以開千百年後，恢宏壯偉之基礎大業。為世界復興史上，重行刊佈，足資稱述之一頁也。即我遠在東亞。各傾向和平，酷愛自尊之諸國家諸民族。亦莫不聲噓雜沓，衷懷憤慨，謂上次世界大戰，凡爾賽條約之制定。為嚴酷無理，壓制德國。是使人心憤懣，心懷不平，而有屈極必伸，雪恥復讎之一日也。今會幾何時？世界新秩序。於德國希特勒總統。意國莫索里尼首相。兩大世雄傑，登高一呼，獨力倡導之下，而揭開世界二次大戰之序幕矣。

竟爾聲山響應，四界傾心。民衆景慕，取威定霸。不徒一戰成功，而法蘭西改組。且再戰樹威，大不列顛之帝國雄風，掃蕩無存。近於三戰之餘，鐵騎北上，蘇聯震撼，英風所播，寰宇驚心。即所謂世界新秩序之建設，於一揮臂一旋踵間。即全部實現，而毫無所遺憾。如此，再濟之以東亞方面，友邦日本之提攜。滿洲國家，渤海臣民之助力。則不徒吾人理想中，大亞細亞主義，新秩序之建設，即上文所謂陰謀詭計，狡詐為懷之英美各國之企圖。亦必不須別國之堅甲利兵，大張撻伐。而即時傾頹，無煩介帶矣。懿歟休哉。大德意志國人民，及希特勒氏之偉功。洵屬偉大無垠，至堪欽佩，而值得吾人之臨風翹企，衷懷嚮往者矣。故吾謂德蘇戰爭，終結之一日，即全世界新秩序，建設成功之時也。又誰曰不宜也哉？（一）

全國官民同申忭祝

建國十週年慶祝諸行事　實施日程已經當局決定

【新京二十二日國通電】建國十周年慶祝諸行事實施日程，頃已由當局決定如下：

△元旦「一月一日」
一，各官廳學校及團體學校，於新年拜賀式敘述感謝日本之建國十周年新年講話。
二，國務總理大臣發表感謝日本之建國十周年新年頭感言。
三，日本建國十周年慶祝委員會總裁與我國祝典中央委員會委員長舉行建國十周年新年交驩放送。
四，慶祝歌發表。
△萬壽節「二月六日」
一，奉祝聖壽萬歲各官廳學校及團體一般舉行遙拜式或於定刻萬歲奉唱。
二，關於聖德謹話之新聞發表及放送「宮內府大臣及次長」。
△紀元節「與例年同」
三，孝子節婦表彰。
四，舉行建國精神作興講演會雄辯大會，電影大會等。
五，動員協和青少年團實施遊行。
六，建國回想座談會。
七，新民歌及慶祝歌發表會。
△建國節「三月一日」
一，各官廳學校及團體一般舉行建國節式典。
二，國務總理大臣聲明或宣言。
三，協和會長聲明。
四，新國歌佈告。
五，入選獻詩之發表「新聞放送吟詩會等」。
六，十周年日本首相祝詞與總理大臣謝辭之交驩放送。
△建國精神作興週間「自二月二十六日至三月四日」
一，展開十周年紀念新國民運動。
二，對神社，寺廟，忠靈塔等舉行勤勞奉仕。
△謝恩特派大使日本派遣「四月間」
△天長節「四月二十九日」
△國勢展覽會「五月一日至九月十八日」
△興亞國民動員全國大會「五月間」
△亡故建國功勞者合同慰靈祭「五月十七日」
△東亞操觚者大會「六月間」
△建國神廟創設記念日「七月十五日」
△東亞教育者大會「七月二十日至七月二十九日」
△東亞競技大會及日滿交驩武道大會「八月間」
△東亞厚生大會「八月間」
△滿國興農開拓共進會「九月十三日至九月十九日」
△建國神廟及忠靈廟臨時大祭「九月十五日」
△建國十周年式典「九月十六日」
△建國十周年祝賀會「九月十六日」
△十周年國民慶祝日「九月十七日至九月十九日」
△建國神廟五穀奉上及皇帝陛下五穀獻上「十月十七日」
△建國十周年祝典照片展「十一月一日至十二月二十日」
以上皆為中央慶祝行事，至於地方，大體受中央指示，或甚於中央之辦法，而適宜實施云。

徐良大使呈遞國書

……天皇陛下，呈遞國書，並前任大使之解任狀後，再覲見皇后陛下云。

制霸太平洋之日本艦隊威容【海軍省提供】

參與慶祝式典　資格範圍均決定

【新京二十一日國通電】普天同慶之建國十周年式典……祝典事務局預定如左：
△合於下列資格者
一，國務總理大臣，參議府議長，宮內府大臣，尚書府大臣，各院長，總務長官，各部大臣（各部總長在內），參議，國務顧問及其他特任待遇者。二，除前項以外身為官吏待遇認為有特殊必要者。三，協和會會長（理事長在內），協和會中央本部長（中央事務局長在內），協和會中央本部副本部長（中央事務局次長在內）者。四，前項以外協和會職員認為有特殊必要者。五，滿洲事變發生以來歷代之關東軍司令官，參謀長，參謀副長。六，前項以外身為關東軍在職武官認為有特殊必要者。七，駐滿海軍部司令官，參謀長及海軍武官。八，駐滿日本帝國大使館參事官及滿洲事變發生後歷代之關東長官，關東局總長及關東州廳長官。九，除前項以外，身為在滿日本帝國官吏或官吏待遇認為有特殊必要者。十，滿洲事變發生後歷代之南滿洲鐵道株式會社總裁，副總裁。十一，除前項以外身為南滿洲鐵道株式會社理事認為有特殊必要者。十二，其他建國功勞者認為有特殊必要者。
△合於左列條件者
一，大勳位，二，國務總理大臣，三，參議府議長，四，祭祀府總裁，五，賜與國務總理大臣之前官禮遇者，六，賜與參議府議長，祭祀府總裁之前官禮遇者，七，宮內府大臣，將軍，八，尚書府大臣，九，總務長官，十，賜與宮內府大臣，尚書府大臣，總務長官之前官禮遇，十一，參議府副議長，十二，各部大臣，參議，上將，興安局總裁，十三，賜與各部大臣，參議，興安總裁之前官禮遇者，十四，特任官，十五，勳一位，十六，特任待遇，十七，在京文武官及同待遇者（簡任官），十八，勳二位，十九，地方官廳（司法機關在內）代表，二十，國軍之軍隊代表，二十一，屬於國務總理大臣及各部大臣管理監督之各種委員會委員，二十二，在京文武官及同待遇者（薦任官），二十三，在京文武官及同待遇者（委任官），二十四，街村長代表，二十五，市之區長代表，二十六，旗長及參領代表，二十七，大學及專門程度學校長（公私立在內），二十八，中等學校長代表，二十九，初等學校長代表，三十，殉職者及物故建國功勞者遺族代表，三十一，協和會中央本部長，三十二，協和會中央本部及首都本部職員，三十三，協和會中央本部及首都本部會務職員代表，三十四，協和會省本部職員代表，三十五，協和會省本部及市縣旗本部會務職員代表，三十六，協和會分會代表，三十七，協和義勇奉公隊中央總監部職員代表，三十八，協和義勇奉公隊省總監部及市縣旗總隊職員代表，三十九，協和青少年團中央統監部職員代表，四十，協和青少年團省統監部及市縣旗統監部職員代表，四十一，[illegible]代表，四十二，協和青少年團代表，四十三，式典業務關係者，四十四，社會事業團體及宗教團體代表，四十五，滿洲國防婦人會代表，四十六，滿洲國赤十字社，滿洲軍人後援會，滿洲宗務協會，滿洲勞工協會等之特殊團體代表，四十七，開拓團代表，四十八，滿洲開拓青年義勇隊訓練本部職員代表，四十九，滿洲開拓青年義勇隊訓練所職員代表，五十，滿洲開拓青年義勇隊代表，五十一，興農合作社代表，五十二，商工金融合作社代表，五十三，商工公會代表，五十四，特殊會社（準特殊會社在內）總裁及理事長，五十五，特殊會社（準特殊會社在內）職員代表，五十六，特殊會社（準特殊會社在內）職員代表，五十七，新聞通信社代表，五十八，民間功勞者，五十九，其他認為必要者。
△合於左列資格者
一，關東軍司令官，二，關東軍參謀長，參謀副長及關東防衛軍司令官，三，關東防衛軍參謀長，參謀副長，四，海軍武官，五，駐滿日本帝國大使館參事官，六，關東州廳長官，七，關東局總長，八，前記以外之在京文武官及同待遇者代表，九，前記以外在滿（關東州在內）日本帝國官吏及同待遇者代表，十，南滿洲鐵道株式會社總裁及副總裁，十一，南滿洲鐵道株式會社職員，十二，南滿洲鐵道株式會社職員代表，十三，在滿專門學校以上學校長，十四，在滿中等學校長，十五，在滿國民學校長代表，十六，其他認為必要者。
△合於下列資格者
一，外國使臣，二，日本代表，三，中華民國代表，四，蒙疆代表。又建國十周年祝賀會參列者範圍，與建國十周年式典參列者範圍，大體相同云。

又一國境打虎美談　琿春宋警尉補奇勇

【琿春】去十一月十五日早朝五時半頃，琿春警察隊路獸河子步隊宋鎔警尉補，在附近監視途中，於山路約五十米突前方，發見一西伯虎，二匹子虎於橫道，宋警尉補，即遽裝彈射之，正打在要急所，在二十米突前方斃倒。十六日抬往琿春警察署，身長有一丈一尺五寸，為近來稀有之大虎云。

【圖即宋君及死虎】

日本海之浮游機雷　蘇聯竟謂係第三國謀略　然事實俱在豈容推諉！

【倫敦二十二日電】據當地聽取柏林放送，德當局稱：東鄉外相，二十日在議會，關於氣比丸事件，曾有答辯，謂「對於蘇聯側之回答，與從來相同，謂非蘇聯之機雷，而為第三國之謀略云云，此乃全無根據而不誠意者」斷乎不能容認，則為當然之事。再舉諸種理由如左，在蘇聯側之回答中所謂「第三國之謀略」者，為如何虛偽，已明白矣。一，蘇聯於氣比丸事件之發生，頗為驚異，當即使太平洋艦隊出動，担當掃海。二，一方同時從來以沿海州沿岸二十五浬為危險水域，已曾發表，東為北緯四十度十二分，東經百三十二度四十二分，西為北緯三十九度二十一分，東經百三十一度八分，已擴張廣大之水域。三，蘇聯側十一月十二日及十九日之兩日，在右新危險水域發見浮遊機雷，當時即促令各船舶注意。四，氣比丸事件以前，在坡也特近海，出現蘇聯S型警備艇，亦曾有觸雷，沿海州岸警戒警備隊之汽船，再由現在起，約一週間前，用軍品七千噸級之汽船，由海參崴出港後，往時未久，即觸機雷爆沉。五，若為第三國，在前發表之危險水域，搬運敷設如此多數之機雷，則為不可能之事。六，在日本海，至現在業已拾得之機雷，一概係蘇聯所製者。

中國方面艦隊報道部　發表週間綜合戰果

【上海廿二日發國通電】中國方面艦隊報道部十一月二十一日發表＝中國方面艦隊，綜合週間（十一月三日—十一月十六日）之戰況如左：

一，海軍航空部隊，自八月末以來，專從事於偵察及哨戒，以觀攻擊蠢兔之機，惟十一月十三日，突以大編隊奇襲柳州桂林等廣西湖南兩省之敵軍事據點，並爆炸該地飛機場附屬設施，及軍事施設，而與以甚大的損害，繼則十四日，復以有力部隊，襲擊浙江江西，各省之敵軍需品集積地吉安贛州衢州等地，及南平衢州麗水金華等軍事據點，而收得莫大戰果矣。

二，揚子江江上艦隊，於漢水洞庭湖鄱陽湖及揚子江方面清掃擬啟開水路，並進，出沿江岸之遊擊匪，以維持各擔任警備地區之治安，乃努力安定附近鄉村之民心。

三，河渠地帶之炮艦隊，於四，五，七日之三日間，討伐蠢動於平湖附近之敗兵，其他八日，並於鎮江西方面攻擊活動中之遊擊隊，而與以殲滅矣。

四，海軍陸戰隊，過去二週間於海南島之出擊數為六十四次，敵遺棄屍體三三六，擄獲五二，鹵獲品小槍一，一九六同彈藥一，八九八，手槍七，同彈一五三，手榴彈二一，及奉獲其他多數之戰果，以資島內治安肅清之開發矣。

五，從事於中國海岸三千浬封鎖之艦艇，或於狂風怒吼之黃海，或於冬季之海南島近海，分別敢行，負担海面之警備，以嚴重取締援蔣武器及軍需品之秘密輸入，而舉得重大戰果，於本期中封鎖線之一六五隻，其中輸送中之戎克臨檢數浙東沿岸二〇二隻，均被處分或抑留矣，武器彈藥等之軍需品，四七〇八隻，又於黃浦江上臨捜一九船，而抑止多數援蔣物資密輸搬出矣云。

特載　日美交涉繼續聲中　兩國關係變遷史（二）　清澤洌

特別重要的乃為當時住在於夏威夷的人口，約有四成（正確說來，一九〇〇年時為百分之三九．七）是日本人，而白種人，包括美國人在內，不過是百分之八，七而已，美國合併夏威夷的正當論據，不過是投資額較多，與地理的接近而已。大隈相信自己立場的正確，故對於星亨公使所進言的「在事態緊迫之時，一面對美國抗議，一面派軍艦至夏威夷，占領該島」的主張，置諸不顧，他以為採取此種手段，必有與美國衝突的危險，而不得不避免，同時且相信英，德，法等均與布哇有歷史的關係，決不能緘默，日本正確之主張，必可成功。【未完】

來二十五日

日德意防共協定　締結五週年紀念　東京方面盛行祝賀

【東京廿二日發國通電】日，德，意締結防共協定，至來二十五日，已迎五週年。敌日，德，意親善協會方面，該日於麴町實亭，舉行盛大紀念午餐會。並於二十六日，於麴町意大利文化會館，有全日本大學高專學徒大會：二十八，二十九兩日，於一橋教育會館，有第二次防共宗教會議，又二十九日，於軍人會館，有紀念大講演等，均分別舉行。而愈益固確防共之決意也云

以會社工場為中心　展開國民厚生運動　協和會設置專門委員會

【新京二十一日國通】處此緊迫情勢下，為建設國防國家，保健體育，固勿庸論，而完備健全之娛樂施設，並刷新國民生活，以養成健康潑剌之國民，亦為當前之急務。故協和會中央本部當局，以容有五十人以上之從業員會社工場為中心，展開國民厚生運動。對於無厚生運動分會組織之有五十人以上之從業員之會社，工場已使新成職場分會，擬先由新京，奉天，哈爾濱之三大都市施行，順次涉及主要都市部，對其指導組織則中央本部，亦設置專門委員會。而於中央本部，亦設置之專門委員會，係以政府協和會，業態別代表，及其他關係團體三十名內外構成，以內十名內外構成常任員委會擬於今月中，委囑各委員，來月上旬即舉開第一回委員會。厚生運動之實踐組織，實踐事項如左：
一，實踐組織
（一）對於都市有五十人以上從業員之事業主，使其結成分會。
（二）將分會分為官廳，會社，商店及產業之業態別作成分會聯合會。
（三）地域乃以地域分會施行，然置重點於會社，工場。
二，實踐事項
（一）發揚建國精神，而振起職域奉公之觀念。
（二）鍛鍊心身，而作興明朗闊達之氣風。
（三）企圖現在生活並改善保健衛生，確保健全之生活。
（四）由實施健全娛樂而陶冶情操。
（五）企圖作業能率之增進，致力職域職行。

全滿開拓地分七‧八地區　第一次適正規模調查會已舉行

【新京二十二日國通】開拓民於開拓地應有維持相等餘裕生活之土地面積，故關於此者適正規模之制定，政府前已以興農部令設置開拓農地適正規模調查委員會，更已作日滿關係者合同現地調查，最近已將基礎資料，蒐集終畢，故十九日，自午後一時起，於開拓總局會議室，舉行第一回適正規模調查委員會幹事會，當有內藤開拓總局技正，出納滿拓囑託十餘名出席，以松野開拓總局技正，永友開拓研究所哈爾濱分所長，吉川滿拓副參事三氏提出之草案為基礎，作適正規模之制定，然第一回幹事會已決定分全滿為七乃至八地區，每地區均制定適正規模，此外適正規模規定之原則，亦相交換意見，至於最高，最低面積等具體的問題則決下次決定，此之適正規模之制定，係根據開拓地分讓價格與開拓農場法而行者，故開拓民課關心農家所有土地面積及價格之決定，然日本目下農林省亦行調查研究，以完成安定農家適正規模，又德國家族扶養可能面積，定為七．五晌乃至十五晌，丹麥為七晌，北海道以水田為中心，旭川地方五晌，十勝地方十五晌乃至二十晌，農業國均制定農家經濟必要面積之適正規模，而關心依良善開拓農場法，規制土地問題之制定開拓農家適正規模。再幹事會已制妥原案，擬此後終次舉行適正規模調查委員會，年內制定終畢，明年四月一日實施開拓農場法云。

蔣要求龍雲就任軍政部長

【香港二十二日發國通電】昆明來電稱：加緊雲南工作之蔣介石，十九日，將內政部長周鍾岳，山東省政府主席沈鴻烈之兩名，向昆明急派，對龍雲要求，以使雲南省內之重慶軍及雲南軍一元的指揮，至急入重慶，就任軍政部長云。

英美蔣商議防衛滇緬路策

【南京二十二日發國通】據依到達當地之情報，英，美，蔣三國軍事合作會議，為對處日本軍攻擊滇緬公路開始之場合，協議方策如左：
一，日本軍攻擊雲南，貴州方面時，重慶軍舉全力担當前面之防衛，英國則發緬甸公路防衛之聲明，與以諸般之援助。
一，日本軍單對滇緬公路攻擊時，英美則以同公路為英美商業路之理由，行確保宣言，並實施軍事監理。

蘇聯汽船亦受機雷危害

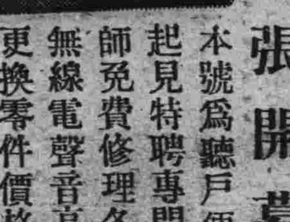
【清津廿二日發國通電】當地到達之情報，稱：於日本海北岸，敷設多數機雷，蘇聯亦有自國船之航行不自由之苦衷。海參崴當局，以無綫電局對自國船發表，禁止航行於沿海州沿岸二十五浬之海岸綫危險區域。各船入阿斯高爾特港時則先由掃海艇誘導，入海參崴者則入阿美利加，已將通諜發出云。

▲請看介紹數學名家
尹先生非同別者，眞有經驗實學，斷法另有奇功，星命談相，果能指定方針，破除迷徑，已往未來，一語不容，句句前驗，不愧特號靈仙，請君欲問前途，請去一問，方知不謬言矣
▲介紹人 胡潤澤 刁子明 王椒子 郭際唐
▲哈市道外富錦頭道街
尹靈仙卦館

招收學徒
中央機械鑄造廠
哈爾濱道外中十三道街電話四九零七

興源號飯莊
包辦酒席　隨時小賣
屋內寬闊　清潔雅座
道裏東十一道街門牌十二號路南

三興無線電商行
●新張開幕
本號為聽戶便利起見特聘專門技師免費修理各種無線電聲音高大更換零件價格低廉
▲地址：道外正陽街十五道街路南拐角



經濟簡明　最新式簿記
本帳全部印成記帳法特別簡明與他校不同本市各銀行及各商號已請多使用請訪問便知虛實
續招第四期新生十一月十五日開課
哈市道裡北水道街九號二高學校對過日進學社

出版廣告　適用商業簿記大全
本書係有系統之著作有理論之研究有實習之例題共中題材三十種帳圖表單三百類為教材為自習均有裨益現已出版全書一冊定價四元外埠加費三角存書無多購者從速
△本校第五十四班定於十一月十五日開課 時間午後六時至八時 男女兼收 年齡不限
▲教授課程 銀行。商業。工業。以及決算 稅捐局各表應有盡有
函授班備有講義講解清楚極易看懂現免學費收講義郵資兩費每月三圓備有簡章函索附郵票四分必寄
校址 哈爾濱道外正陽四道街口拐角樓上
健生簿記學塾

本報添設廣告辦事處啟事
敬啟者本報近以擴充營業便利廣告顧主起見在市內添設廣告辦事處數處均各委有專員辦理廣告一切事宜倘各界有欲在本報刊登廣告者請就近向各該廣告辦事處接洽可也特此聲明
△茲將廣告辦事處地點與電話列左：
（一）道外正陽十一道街（即大同影院後樓上）電話八八一
（二）道外南頭道街仁義巷東口（即濱江時報社舊址）電話九〇四四
（一）南崗東馬家溝分部街（即關賓如公館）電話二八四五
（二）南崗西馬家溝教堂街（即張復生公館）電話四八七九
營業局謹啟

承辦　民刑訴訟非訟事件　司法狀詞行政訴願　土地登錄證明文件
哈爾濱律師　趙慶祿
通信處　哈爾濱道外中十五道街一百十二號第四戶

德國軍之楔子戰術

莫斯科赤軍防備陣 被德軍突破迫至背後

蘇方無線電廣播放送已承認

【紐約二十一日發國通電】莫斯科二十一日廣播放送稱：德軍於報羅克拉莫斯科方面，已突破蘇聯軍之莫斯科防備線。承認莫斯科南部及西部，有遭新的楔子打擊危險。報道如次：德軍以八個師團，猛攻包羅克拉莫斯科方面之赤軍，更由其他數地點，同時開始攻擊，突破強固之赤軍防備陣地，而近迫赤軍之背後。又德軍於都拉地區，深入赤軍陣地。於莫加斯克方面，亦展開新作戰矣。

【庫維謝夫二十一日發國通電】綜合前綫之諸報道稱：莫斯科周邊之德軍，於十八日晨，猛烈之寒氣，開始大攻勢，與赤軍開展開激烈之攻防戰。尤於加里寧地區，德軍對赤軍，加以猛攻，已奪取數村落矣云。

德軍攻入都拉

另一方殺到羅斯多夫 列寧格勒赤軍突圍失敗

【庫維謝夫二十一日發國通電】據前綫傳之情報稱：猛攻都拉之德軍，遂突入其防禦綫之一角，同時强報，對南部戰綫之羅斯多夫，德軍亦已殺到矣。

【柏林二十一日發國通電】德軍發表戰況：一，德蘇戰綫，於丹內次盆地帶，並中部戰綫繼續激戰中。赤軍企突破列寧格勒包圍綫，總遭德軍之猛砲火擊退矣。一，對英作戰，十九日夜，擊沉英商船二隻，合計九千噸。更以魚雷命中北商船一隻。一，於北非戰綫上，德意兩軍繼行反擊。德爆擊機，於利比亞，埃及國境，爆擊英裝甲自動車隊。德空軍更敢行爆擊馬耳沙馬特爾之軍事設施，收得甚大之戰果。

利比亞戰爭活潑化

德意軍轉守爲攻頗有利

【羅馬廿一日發國通電】關於利比亞戰況，羅馬軍事專家方面觀測，謂該地區北方之馬爾沙馬爾特東方之第一次作戰狀況，軸心軍展開極有利之形勢，向西進，歐馬爾，及索爾姆方面進攻中之英部隊，遭德意機甲部隊之猛抵抗。且同盟軍今已由抵抗，而轉向攻勢矣。又英海軍，雖極活躍，但海發茲地，歸於德軍手中。賈蘭布尼西斯之南方地區，英軍之反擊，亦因意大利諸部隊強力之防禦陣，而行消極矣云。戰略的前進，英吉利軍得有利之地步，於此二，三日中，戰局將形成極有興味之狀況。利比亞英軍之勝利，於全戰局，頗有重大之影響云。

英方發表之戰況

【倫敦廿一日發國通電】二十日午後，於西甚雷澤爾所行之英德主力戰，英軍擊破德戰車七十輛，裝甲車七十三輛，同時並鹵獲德軍車數百輛矣。又英軍于巴爾峽方面，及康堡德，又擊破德戰車二十六輛，而使其敗退矣。一方據近東軍當局稱：二十日午後，於巴爾峽，康堡德及德布爾克各地南方一帶之英與德意兩軍之戰車戰，似已進入本格的作戰。閒已擊破德軍戰車之半，且該方面之德軍戰車兵團（倫梅爾將軍指揮），亦漸次陷於英軍之包圍網中矣云。

據近東軍司令部二十日發表稱：進攻利比亞之英軍各部隊，已佔領德布爾克附近防禦陣地之東南十六公里之傾斜地西甚雷澤克。繼之機甲先遣部隊，於比雷爾克方面，與意大利機甲隊遭遇，而破壞其多數之戰車矣云。

邱奇爾於下院報告戰情

【倫敦二十日國通電】邱吉爾首相二十日於下院關於利比亞戰綫戰況報告如左：利比亞之攻擊，係經過慎重準備，將軍隊之裝備萬全，迄今已約特機五月間矣。任何戰綫，亦無如沙漠條件之困難者。無戰綫之狀態，多類似海戰。若一日遭遇戰，於二時間，當可有結果。利比亞攻擊之目的，在使敵機甲化部隊之潰滅。西部沙漠之英軍，於本月十七日之夕刻，於由海岸以至薩拉希之奧亞西斯地區，占領預備陣地。由翌十八日拂曉，已開始總攻擊。因歐雷克近東軍司令官加仁加姆將軍，巧妙之攻擊。

英之對德作戰微弱

塔斯通信社暗示非難之意

【庫維謝夫二十一日發國通電】蘇聯政府，對英再三要請，由德之背後，展開歐洲大陸作戰之第二戰綫。二十日，塔斯通信之色內維甚電報稱：德蘇開戰以後，英之對德作戰，極爲微弱，對耳一千九百公里德軍占領地區之背後，並未加以一次之大規模的攻擊。又報道：德空軍主力，雖集中於東部戰綫，但英之對德空襲，屢遭失敗，德軍却能爆擊本土，暗中極爲非難英德攻擊之無熱意也。

依魏剛將軍之下野

德法將開四巨頭會議

德將出兵於突尼斯 傳法艦隊向德提供

【紐約二十一日發國通電】依魏剛將軍之下野，德法關係，已將有新局面之展開。據二十一日之合衆倫敦電稱：斐丹主席，達爾蘭副首相，及希特拉總統，齊玲空相四巨頭之談，將有於來週中舉行之樣。會談之目的，據觀爲先英軍進擊特里波里之前，德軍將向法領突尼斯方面出兵。故而須急速締結協定也。又合衆電報道：達爾蘭副首相，於受諸德意志之要求外，更有向德軍提供法蘭西海軍之準備云。

對東鄉外相之議會演說

蓋達主筆之公正論

【羅馬二十日發國通電】覺蘭那來遂意大利報主筆蓋達氏，二十日在報上發表對東鄉外相演說之如次：東鄉外相之議會演說，明示日本之斷乎的態度，殊使英美注意，右演說，以英美之誤魔化爲對手，日本與英美之間，許久存在之對立，已至最後段階，朗可明瞭也。日本之要求圖亞細亞大起之發展，與諸民族協力，由三國條約之承認，要求英美承認撤退其如在地中海對意大利同樣之對日包圍陣形。日本對英美之遲延策，已具認識，故以世界的誠意手段而提議。英美如不反省，則交涉實難成立云。

蘇外長之子被德軍捕獲

【柏林廿一日發國通電】德當局側二十一日發表，於東部戰綫，捕虜莫洛特夫外務人民委員之子阿爾，斯庫里亞賓之旨。阿爾，斯庫里亞賓，當軍二十二歲，乃莫洛特夫外務人民委員最初夫人之子，前曾研究農業，二年前入陸軍士官學校，現在爲一兵卒。

美與冰島成立援助協定

【華盛頓二十一日發國通電】國務省，二十一日發表：美國政府，受諸冰島政府之要請，與同國政府之間，已締結基於武器貸與法之援助協定，調印矣。據觀，右爲美軍進駐以來，對冰島住民有種種之不平，尤以基於依食糧難而有起政治問題化，圖藉此而緩和其空氣者也云。

因魏剛將軍之勇退

英美對歐陸作戰不可能

法領非洲要地全入德國之手

【柏林二十日發國通電】魏剛將軍之勇退，表示德之對法領阿非利加支配力之强化者。而且英美之歐洲大陸進擊，完全已不可能。德之對法態度，休戰協定締結當時，已以明白。不過英國攻略歐洲大陸之前哨，又使法國積極的與德協力。希特勒總統對法以穩健策而待機，使達爾蘭副首相，爲維西政府實權者，派布里能氏，氏爲巴黎駐在大使，以爲實現德法提携，與國內改造，漸進實行。對此提携策，最後之反對分子，就是阿非利加軍實權者魏剛將軍。魏將軍一方面對維西示忠誠，他方與德哥爾派連絡，以爲法國回復之機。然而德之東部作戰成功後，歐洲霸權之確立已顯然矣，此間，遂要成立者，爲過渡的新德法協定之締結。此協定締結完成時，法國即可解放戰時狀態，回復於獨立國家的自由。依情報：因爲兩國之捕虜，及出國勞動者問題等解決見，柏林，維西新設總領事館，所以對法領阿非利加，德方之支配力，漸益强化。而英美之歐洲進攻上唯一基地，法領阿非利加，完全讓於德之掌握中。故英美之大陸進出，已歸於不可能。以後雖依然長期戰，蘇聯崩潰同時，歐洲之新秩序，漸益確固云。

避難美港之法船諾爾曼底號

美擬改造爲軍艦

【紐約二十一日發國通電】誇爲世界最大之法蘭西豪華船諾爾曼底號（八三，四二三噸），於今次大戰勃發時，退避於中立國美國得免遭捕獲之難。據合衆情報稱：美國海軍當局，爲備於美國之參戰，有改裝該船爲航空母艦之意，現已開始調查矣。海軍專門家，由調查同船之結果，推定法國於建造同船時，已有準備於必要時，可即時改裝爲航空母艦之用意也。目下，諾爾曼底號，乃由船員及技師百九十名，並美海軍士官及水兵約二百名，負責保管云。

紐約泰晤士報之誇大論說

謂美在遠東有攻勢作戰能力

【紐約二十一日電】紐約泰晤士報華盛頓支局長阿沙克洛克氏，十九日於該報論稱，遠東戰略完全一變，今已立於得以轉行攻勢作戰之立場云云。此項論述，徒自誇張本國兵器之進步，對於他國對此之準備或對策等，並無何足以使人感佩之說明，殊無實質的重要性。不過於時局下，易惹起讀者之興味耳。大意如左：美國昔日之戰爭論者，謂遠東戰端一旦勃發，非律賓即不能爲美國所有。但至現在此種定論已完全推翻，共理由則爲如左之二項事實：一，事實上英美太平洋海軍同盟，即對凡有之實際目的，英美兩艦隊於太平洋協同一致。一，戰爭已步入空軍時代。故於太平洋之作戰計畫全改變。美國於拋棄非島撤退之時，亦隨之轉換，戰局即將陷於停頓。此種從來戰略之歷測，已完全被最近之新戰略所顛覆。美之重爆強力的集中，與英吉利艦隊之全部的協力，爲極有力之新預想。更有援助此預想之左列二預想：一，阿拉斯加空軍基地之設置，對敵可出以空之挾擊作戰。一，延長武器貸與法，秘藏於陸海軍之手，現在公然揭出，聞之者自不免有若干之驚愕耳。蘇聯以由馬尼拉空輸之美之飛行機，於西伯利亞開以基地及補給地。以上之新事態，爲美陸軍省之秘密計畫結果，使美於遠東占最强之地位，如斯，攻擊菲島之艦隊，遭於防禦作戰有充分艦隊保護之世界最優秀戰鬥機所爲強力編隊之攻擊，若美之司令官，出以攻勢作戰之決意，亦有得以於西伯利亞補給燃料與爆彈，再飛返馬尼拉之爆擊機。此新往復作戰，使美之艦隊，由美艦隊殊感困難之協同作戰中解放，得以獨自攻擊。美國軍力在遠東的變化，已爲一般的新聞，但由日本方面言之，是否成爲新聞，現尚不明。

悽然下野之魏剛將軍

爲一傲岸不羈之人物

【維西二十日電】法陸軍之至實「馬甚希木」魏剛將軍」已爲微妙之英法德關係而犧牲，遂於二十日，行悽慘之下野。對於法領北非統監部管下之軍官，遣留訣別之辭後，當即退往南法安其布閒居矣。魏剛將軍，本年七十五歲，生成典型武人，精廉潔白，曾被稱之爲「全法之太陽」於第一次大戰當時，曾充佛修元帥之參謀長，名盛一時。共後，爲軍事參議官。一九三九年，已被編入於預備役。此次於歐羅巴戰發生之同時，即歸於現職。去年四月，因法軍最高司令官加姆蘭將軍之作戰失敗，致法遠未曾有敗戰之際，爲作最後之掙扎，乃急遽由希利阿，呼喚魏剛將軍，担當挽回頹勢。該將軍見事態已不能收拾，乃勸告斐丹首相，努力於戰敗法蘭西生命之確保。其後，因英及土耳其派之策動，阿非利加之危機迫至，將軍於一九四〇年九月，就法北非統監，兼任阿爾門力阿總監，擔當殖民地之確保。將軍傲岸不羈，對於維西政府之意志，毫不爲動，德法複雜關係當前，終遭不良之批評。然斐丹將軍並未惑於不良之批評，對該將軍反期待之處頗多。而此次許共辭職者，對共心情，實亦具有苦衷也云。

關於日美交涉情況

哈爾長官依然沉默寡言

【華盛頓二十一日國通電】伴隨日美交涉之進展，哈爾長官，每日皆與記者團會見有所發表。二十一日，與記者團會見時，哈爾長官，與羅大總統會談，而但言「對於日美關係並無發表者，次回會談，近日中意欲舉行，其日時還未決定」。更說：「對現在不過一般的討議而已」。今回日美會談，並不因於日本側要請而開，但係兩者合意而開者云。

英增强極東海軍

亞力山大海相言明

【倫敦廿一日發國通電】關於英國遠東海軍之增强，曾頻出臆測的報道。亞力山大海相，二十一日亦已確認相當實質的增强之事實，稱述如次：「英海軍現在較七月七日實力已相當增大，但關於其具體的內容，則不能發表也」云。

協議德法敦睦

布里能歸維西

【維西二十日國通電】駐巴黎布利能法大使，遄於二十日由巴黎返維西，與達爾蘭副首相會見。此似係關於法非機構大改革斷行後之德法敦睦，作種種協議云。

哈爾濱四十年廻顧史

（選於民國六年之遠東報）禁止轉載

哈蘇電線工竣

由哈爾濱至拉哈蘇蘇電線，年久失修，多於損壞，以致來往電報，時常發生阻碍。故經北京交通部派人重修，已於民國六年七月十八日工作告竣，照常通電矣。

各埠新聞

（奉天）曾有翼委充鹽運使

奉天張督軍，竟將鹽運使一席撤換，委任衆議院議員曾有翼署理，惟鹽運使一席，與鹽務稽核所外人，有借款抵押之關係，未經財政部監務署之正式命令，恐稽核所方面，不能承任，則曾氏之到任，亦一問題。

（吉林）孟督實行回吉

吉林督軍孟恩遠氏，於民國六年五月間，因北京軍事會議，東車入都，業經兩月有餘，軍事會議，已閉會，一切事宜，辦理完竣，曾以身體違和，由京返回天津故里，從事養病。病期中又値黑龍江省發生英許之風波，中央迭促孟督，迅速回吉，就便去江省調停人，孟督病況，已經痊可，故於六年七月十二，由奉來電，定於是日由津起程，當於月之十三日晚東抵長，吉林陸軍第一混成旅長兼長春鎭守使裴，到站迎迓，當至鎭署休息，並與裴鎭守使，接洽會商重要軍務，並電知吉林軍署，於十四日早車回吉，想孟督此次回吉後，對於江省風潮，必受有中央之意旨，具有相當之辦法，則江省風波，不難解決矣。

（黑龍江）江省風潮近訊

據政界人云，江省風潮，自吉奉兩省遣派專人，前往調停後，兩方面業有轉機，況孟恩遠督軍，新由天津回吉，受有中央之意旨，對於江省風波，一定可望和平了結，是以江省商民無不企盼之至。（以上選於民國六年七月十八日遠東報）

中央專電

北京電：段總理於民國六年七月十九日到國務院視事。

又電：黎總統決意辭職，特派徐邦傑將府中一切公文要件，移交馮代理總統，以便辦理清楚。

又電：民國六年七月十九日，東奉站有軍士約四十名，將雷震春張鎭芳押解來京，即送至憲兵學校內看押。

又電：將組織臨時參議院。

中央要聞

徐東海之調停難

北京各界，以及段總理，均切盼徐東海，調停北京政變，早日到京，來京與否，當時言人人殊，惟徐氏於民國六年七月十日，午前十一時半，致函調停人江朝宗，明示和解之條件內容大別爲三：（1）定武軍辭除武裝，（2）保護張方之家族，（3）保存張方之私有財產，此種條件，殆與前日段氏所提示之條件，毫無異議，天津與段氏協議之結果所致，張之方面接到通知後，大爲憤怒，決不與以答復云。

本埠新聞

民國六年哈埠之禁煙及鐘點之提前

哈爾濱一區民六以前，因中東鐵路公司之關係，向（以上選於民國六年七月十九日遠東報）

馬迭爾電影院　今日開演　哈市首演　法國新片出品　佛蘭西座　愛情歌唱香艷美術巨片　著名法國大名星主演　劇情極動人

新舞台　早場：韓少芳 翔春燕 吳蕊蘭 李春元　甘露寺　紅拂傳　晚場：小黛玉　絲絨計　韓少芳 白玉崑 吳蕊蘭　二十本狸貓換太子

中央大舞臺　早場：石鴻林 楊月笙 陳歡秋　奇冤報　霸王別姬　晚場：邵志良 周少樓 石鴻林 陳歡秋　鐵公雞　四郎探母

平安電影院　今日上映　藝華公司恐怖巨製　有聲對白奇情名片　新隱身術　露譚 關賀 陸光宏 明友 達賓 合演　下期公映 滿映新片 她的秘密　再期公映 孟麗君

亞洲大戲院　今日開演　華新公司良艷出品　有聲對白古裝巨片　玉連環　談瑛 顧也魯 王獻齋 主演　下期開演 滿映巨片 幻夢曲

華樂大舞台　（早場）張桓懋 蜈蚣嶺　湯佩雯 審頭刺湯　尹月樵 連營寨　（晚場）湯佩雯 別窰　張桓懋 挑滑車　尹月樵 四進士

東北戲院　藝華公司出品有聲對白神怪武俠巨片　新盤絲洞　下期放映有聲對白　女兒的秘密

大同電影院　電話九六三二　今日公映　藝華公司出品全部有聲對白偵探激鬥巨片　新版百寶圖　王引 周璇 主演

明星　今天一點開場　上海明星公司出品　下集 紅杏出墻記　周曼華 白雲 合演　加演新聞……半價證有效

國泰　道外十六道街　電話八九九一八　絶好消息!!　今日公映 偉大名片　完全新版　國華公司轟動全滿無上出品　周璇 舒適 周起 鳳凰（精心合演）　李三娘　所有歌唱在此片中絲毫不缺　注意 下期 上海新片

道外北六道街　電話八九七五　今日公映　新華公司超特偉大出品　二輪鉅片　加演滿映時報　李紅 顧也魯 童月娟 主演　名小說家……劉雲若原著　春風回夢記

大光明有聲電影院　道外中國九道街　電話六九五二　早十一點開　今天新華古裝歷史名片　全部對白有歌唱聲歷史宮闈雄壯空前戰爭偉大特殊鉅片　袁美雲　湯傑 夏霞 黎明 王次龍 梅熹 李紅 王獻齋 何劍飛 王竹友　全體明星聯璧合作大傑作　票價六角　新版 西施（載譽重來）　勾踐臥薪嘗胆　西施爲國殉色　卜萬蒼編導　？　注意 廿五日演 上海新片

防止交通事故鞏固交通道德
省署制定電車取締規則
昨以省令公佈定下月一日起始實行

【續昨】第十三條：司機者應遵守左開各款之事項：一，須於停留場停車，但滿員或無乘降者時，不在此限。二，非有車掌發車信號，不得發車，但因第六款或第七款之事由，停車時不在此限。三，運行中之各電車間，爲防止危險，須保持必要之距離。四，運轉不得超過限制之速度，但雖於限制內，遇有道路之交叉點，拐角，橋上坂路，拐灣，或從來雜踏之場所，運轉時，須鳴音響器，徐行。五，與其他電車錯車時，須互認鳴音響器。六，進行之前方，認有障礙物時，須鳴音響器，徐行，或停車。七，對於消防車，救急車，郵政車，隊伍或神輿，葬列等之進行，認有障礙之虞時，須徐行或停車。八，不得帶酒氣執務，或執務中吸烟及雜談。

第十四條：有左開各項者，不得乘電車。一，無看護人之重病者。二，有傳染性或使同乘者生厭卻之疾病者。三，有纏着擾及其他同乘者之虞者。

第十五條：乘用電車者，須遵守左開各款事項。一，進行中不許乘降。二，不准於車內吸烟。三，不得持入發散臭氣，或擾及其他同乘者之物件或家畜。四，揭示滿員標牌之電車，不得乘車。五，不許將肢體露向車外，或觸其機械裝置，及爲其他危險之行爲。六，不得濫與乘務員談話，及其他妨害運轉上之行爲。七，不准隨意吐痰。八，不准將物品向車外投棄。九，不准爲歌唱或喧嚷，及其他擾及同乘者之行爲。

第十六條：乘車者依第十二條第八款之規定，而被拒絕者，須即時或於最近之停留場下車。

第十七條：不許於軌道或接近軌道之場所，留置車馬，木石，及其他物件，或不拘何等方法，有妨害電車通行之虞之行爲。

第十八條：車馬或步者，對於行進之電車，須讓避於軌道外，不得妨害其進行。

第十九條：重量之大車，於軌道外，存有相當之餘地時，不得通行軌道。

第二十條：警察局長對於經營者及車掌或司機者，得爲保安上必要之命令。

第二十一條：違反本令或依本令所爲之命令者，處以拘留或科料。

第二十二條：關於各條罰則之適用，依據康德五年勅令第二百二十五號行政法規罰則適用之件。

△附則

第二十三條：本令自康德八年十二月一日施行之。

第二十四條：經營者，自本令施行之日起，須於一月以內，依第五條之規定，爲就業證之發給，及呈報。

哈市出身之國兵
近將予假返哈省親
市協等將開歡迎懇談會

前由市內各區商民間出身，於本年六月一日，入奉天榮顆部隊之國兵王喜春，孟廣成，李統一，劉文寬，張紀奎，門庭志等六名，現由該部隊各給短假，旋里省親。故協和會市本部及軍人後援會哈爾濱市銃後事處，爲明瞭該國兵入營生活狀況，藉期普及國兵思想起見，特定一行歸抵本市後之本月二十五日下午二時，於市協本部會議室內，將由各關係側參加之下，開催歡迎懇談會，藉於歡迎該等國兵解假歸來之席次，以便懇談一切。一行孟廣成（埠頭區），王喜春（西傅家區），劉文寬（香坊區），李統一（太平區）等四名，則定於本月二十四日午前七時五十分，由奉天抵哈。而張紀奎（香坊區），門庭志（西傅家區）二名，則定本日（二十三日）早七時五十分，由奉天歸哈云。

濱江省王道書院
蔡經濟部大臣蒞哈之機
昨假省協本部開懇談會

爲闡明國本精神及普及忠孝倫綱之趣旨，濱江省於呼應新京王道書院設立之趣旨，在本市設立王道書院濱江省分院。在發起委員會之商工公會會長張廷閣，商工公會副會長唐乃群，同肥商場徐信之，啓東烟草公司經理郭雲閣，木材倉庫會社總理事常德毓，益發銀行經理范化洲，交通合社傅岡成，紳士孫康庭等人倡議下而成立。今次特藉王道書院長蔡經濟部大臣來哈之機會，於昨日（二十二日）午後三時，假協和會省本部會議室，開催懇談。茲誌其懇談事項及趣旨如左：一，出席者：于分院長，民生廳長，文教科長，牛田副本部長，及其他關係官。二，懇談事項：一，設立要綱。二，王道書院濱江省分院設立經過報告。三，經費及其他事項。私立王道書院濱江省分院設立之目的：甚於新京王道書院設立之趣旨，闡明國本之精神及普及忠孝之綱綱，而講求青少年層，更深一層的體得日滿兩國一德一心不可分之關係，以期光大發揚民族協和之美風，涵養盡勇奉公之精神，以實踐王道建國之理念之目的。三，名稱及位置：一，名稱，私立王道書院濱江省分院，二，位置，哈爾濱市內。四，修養期間：分爲兩班，甲班修養期爲一年，乙班修養期間爲二年。五，開院年月日：康德八年十二月一日。六，學員數及入學資格：甲班人員五十名，須國民高等學校卒業者，乙班人員一百名，限於優級國民學校卒業。七，修業科目及修業書籍爲有必要之科目云。名：甲班修業科目，經傳（四書五經），國語（日語滿語），常識。乙班修業科目，經傳（孝經，小學，四書之一部），國語（日語滿語），常識，以及其他認爲有必要之科目云。

謀冬期輸送完璧
哈鐵將監查機關車
定於來年一月中實施

哈爾濱鐵道局爲謀求冬期輸送之完璧，故對於機關車各部份之狀態，有再點備之必要，以期在此嚴寒之際，防過機關車之破損及故障之頻發，加以徹底之處置起見，特預定於來年一月，實施蒸汽機關車狀態監查。茲誌其實施事項如左：一，施行期日：明年一月中旬起始，至同月下旬止。二，施行方法：（一）機關車有火狀態及無火狀態之監查，（二）嚴寒期機關車部份之凍結防止方法及監查，（三）被監查之機關車，在庫事行監查，當日由監查員指定之。三，機關車整備之事項，由局方發表公佈之，以期監查之圓滑遂行。

強化協和會運動
分會長定期會議已決定

協和會市本部，爲期強化協和會運動，自於市內組成地域分會，並將對各地域別分會，召開會議，以資促進協和運動等情，已略如前報所載。茲悉該計劃案之趣旨，以及各地域分會，召開會議，日程均已決定。茲特發表如下：

○趣旨○

實施之趣旨　地域分會長定期會議，實施之趣旨　當常市地域分會，市經成立，對有訓練工作，尙未普及實施。惟値此超非常時局，負有東亞新秩序建設指導母體之協和會，實不容片刻偸安，以啟於分會運動之展開，與國民隣保組織之育成，亟宜力求強化，用臻上理。關於聯合分會常務員訓練及地域分會幹部訓練，業經按照另案之計劃實施中。其將來成果，當可期待。惟對於地域分會一般領導者（正副分會長），更有使之浸透協和精神，以期會組織横的聯系確立之必要。爲此，擬於本月起，每屆星期三（水曜日），開催定期地域分會長會議也。

○日程○

按全市各地域之特殊主質，與各分

哈鐵貨物輸送事務協議會
來月六日在厚生館舉開

哈爾濱鐵道局，爲期管下各驛，各埠頭之貨物輸送事務合理化，及圓滑起見，特預定於十二月六日午前九時三十分，假座南崗厚生會館，開催貨物輸送事務協議會。屆時出者，除哈鐵監理所，管下各監理所，輸送業務監理員出席之外，其他管下各驛之貨物主任，構內主任，以及各助役均將出席，至於協議之議題，正在從事整理中云。

非常時教化事業之使命
＝劉民生廳長在道德總會講演

【續昨】長足邁進，已作更進一層的努力了。最近東條首相，在大政翼贊會總務會的席上，已率直簡明披瀝所信，誓必粉碎敵性國家的陰謀，挺身完成高度國防國家的體制以確立大東亞共榮圈之基幹，昭示中外，凡我滿洲民衆，應如何感激信賴，以日滿一德一心之精神，應當海誓山盟，融和一體，伸展男兒的身手，以大無畏的精神當之，還有什麼可怖呢，若論思想戰，我以正義，定能勝彼邪說，若言武力戰，我以精身，定能勝彼島合，若言經濟戰，我以富源，定能彼窮困，所謂戰必勝，攻必取的國是，眞是磐石之固，希望教化團體的扭負責任者，擴大甚項宣傳，把握民心，奠安國本，首要澈底的闡諭才是。二，實施國民生活改善運動。認識目前國際情勢的推移，和諸般事態，實施國民生活改善總動員，這件事確是很重要的。爲克服時艱，舉國一致協力起見，舉凡關於非常時局下的財政，經濟，民生諸關係上，若資源之愛護，消費之節約，儲蓄之獎勵，民風之刷新等，均須換發，兼有更新的發展，在實施手段上，須適應機會與官公署各種學關文化團體等，一致協力行之才好，茲選要重數端，詳細說明如左：1.矯正奢侈實踐節約，語云：『由儉入奢易，由奢反儉難』。又云：『大家一席酒，小家半年糧』。一人生的衣食住三大端，總要考慮一下子，使他合理化，簡單化，衣求蔽體足矣，何必專務錦繡，食貴充飢足矣，何必貪求珍饈，住須安適足矣，何必貪求大廈呢，縱一朝的快樂，耗多量的金錢，富貴之家，財源亦有時而竭，貧賤之家，難免遭凍餒之虞，顏子一簞食，一瓢飲，在陋巷，人不堪其憂，而回也不改其樂，子路衣敝縕袍，與狐貉者立而不恥，昔賢的生常生活，不過如此簡單，不是我們的一好榜樣麼，吾們現在所要矯正之點：一，關於服飾方面：1.要力避重服制，便服或協和服，擇用一種應用之。2.衣服原料務求質僕，不要時髦。3.使用廉價的代用品。4.非必需的不要多作件數。5.利用舊衣服勤加洗濯或縫補。6.禁穿高跟鞋，和暴露肌膚的服裝。二，關於飲食的方面：1.戒飲一切酒類，並清涼飲料，如喝汽水等的節約。2.研究烹調方法，利用常食料的代用品。3.宴筵或聚會等，免用過奢的酒席。4.選擇豐富滋養的廉價食品。三，關於住的方面：1.不要多佔房間以足用爲限。2.室內務求清潔幽雅，華貴的陳設品，修飾品擯除之。3.利用隙地講求副業。4.採取充足光線，多際實行低温生活。5.要有防空防火的準備。（未完）

糯米配給會議
昨於商工公會舉行
決定來月初旬開始

哈爾濱市實業處，爲協議關於糯米配給事項，於日昨（二十二日）午後一時頃，召集商工公會，哈爾濱市農產公社，及其他關係機關人員列席之下，在商工公會會議室內，舉開協議會，作該配給事項具體之協議。由於前記協議之結果，大致預定配給糯米方法，係人按一公斤之配給量，向一般市民平均配給。至於配給開始之日期，約在來月初旬頃前後云。

出席人數，一，埠頭區出席人五十二名，定本年十二月三日上午十時開催。二，馬家區及南崗區，定於十二月十日上午十時，兩區合併開催，各區出席者二十五名。三，新陽區定十二月十七日上午十時開會，出席者三十六名。四，太平區及松浦區，定十二月二十四日下午一時開會，兩區出席人數各一十四名。五，顧鄉區，定於來年一月十四日下午一時開會，出席者三十四名。六，香坊區定於來年一月十一日下午一時開會。

忠靈塔修補金
協和會收到多筆

協和會於忠靈塔補修基金事，自向一般市民募集以來，成績非常良好，蒙市民熱烈援助，當局深表感謝。今由協和會復收到多筆，於本日送到市公署，現發表各捐助者之芳名於左：大道館國民高等學校生一同三十圓，哈爾濱小麥粉販賣組合一百元，哈爾濱市公署水道科職員一百元，吉林街內務公館十圓，功成銀行二十元，哈爾濱航務局　百元，同發隆二十元，協茂長十元，哈爾濱市回教分會三百元，哈爾濱市職業學校職員學生一同二十五元，專賣署七十八元二角，福昌公司三十圓，哈爾濱鐵道建設事務所長三十元，國防婦人會哈爾濱市支部義州街奉天街分會一百三十五元，濱江日報社九十七元一角，哈爾濱稅關七十四圓，濱江稅務監督署七十三元四角三分，村岡吳服店一同十二元，哈爾濱市支部金剛分會三百元，長官公署街分會國防婦人會五十元，哈爾濱醫科大學五十元，北滿學院二十二元五角，國防婦人會大直街分會一百九十八元五角，道外濱江稅捐局二十二元四角，國防婦人會事務局分會一百元，哈爾濱陸軍特務機關方三班一百十五元，哈爾濱士紳分會二十元，國防婦人會鐵道分會四百十八元六角，盛倉洋行荒木幸七郎二百元，馬家溝潔淨街第三班第八組九元云。

農作物病害蟲預防
今年優秀者即受表彰

依濱江省令，對於省下農作物病害蟲防除週間，實施成績優良者表彰，以勵其行。關於右記事項，由市實業處殖產科，邀同關係方面，認眞考察結果，決定最優良者，而加以獎賞。獎賞方法，則對個人優秀者，有大臣表彰狀及副賞，對於優秀團體，有大臣表彰狀。茲列受表彰之團體與個人如左：一，團體受表彰者：哈爾濱市立松浦國民學校（哈爾濱市）。哈爾濱市實業處殖產科，延壽街公立農事中學校（延壽縣），協和會珠河分會（珠河縣），小山村青年團（五常），興隆鎭市國民優級學校（巴彥縣）。二，個人：前田伴次郎（延壽縣），魯校生（延壽縣），儀廣利美（珠河縣），高寶山（珠河縣），李景論（五常縣），劉廷鴻（呼蘭縣），佐佐木三男（阿城縣），森山道雄（郭後旗行政科），森山優（安達縣行政科）。

少婦張雲霞被騙結婚
不甘爲妾控夫到法院
請求司法當局公允判斷

有張雲霞（假名）者，曾受有中等教育，並曾充濱江省管下某縣之教員，伊操粉筆生涯者有年。惟迄未結婚，現住於道外北六道街某胡同內，迄至今年一月間，有一在一面坡居住之王光庭（假名）者，乃煩媒人劉李二人，以續絃爲名，向雲霞之嬸母姜曹氏要求，欲娶雲霞爲妻。適雲霞因病業已停止教職，故家庭間之生活，發生相當影響。在此期間，適有人提婚，故亦即同意，蓋以王某爲一面坡有財有勢之人物。於提婚之際，王某詭稱前妻業已物故，遺有一女，彼本人又缺乏學識，故立志欲娶一有學識之女子，以期代彼主持家政及教管其前妻之女：雲霞乃於同意之後，即在本年四月六日，假本市道外頭道街泰華樓，舉行結婚典禮。證婚人原請安某某，但某某竟託故避席，故臨時又另請陸某代理證婚人，於行婚禮完了之後，照例應攝影以誌紀念，但其夫又託故取消之，當場曾因攝影之事，雲霞之嬸母，曾與之爭論，迄一小時之久。於事後始知其夫因騙婚，恐陷於重婚之法網，彼因內情怯懦，乃極力希圖減少重婚之證據。不意於結婚，方及七日，忽由一面坡來一鄉村女人，自稱爲王某之前妻。彼時居於景陽街大同公寓中，而其夫則力辯謂：該女人並非前妻，乃從前所置之妾，於爭吵之翌日，即與該女人並其夫一併返還一面坡。自到一面坡之後，全家家務，皆由該女人崔氏主持，且崔氏業已生一女，至是崔氏爲妻，而謂雲霞爲妾，在警察署中所報之戶口，亦爲崔爲王妻，對雲霞之戶口，則隱瞞迷數月之久，迄不爲報，蓋該戶口無法塡報之故也。但雲霞則以個人雖弱無知，但以曾受有師範教育，今竟爲該地一土棍所騙，豈甘忍受。因此乃與之爭吵，至是則時受鞭撻，因受刺激過多，致舊症之腹膜炎又發生，乃返回本市，在南崗某私立醫院醫治之，迨治療痊愈之後，其夫竟又不肯代爲支付醫藥費用，因此事又發生正面衝突，而飽受毒打。嗣後其夫竟大發其土棍之暴性，將雲霞鎖閉一室之內，停止予以飲食，曾先後吞服鴉片烟泡及金指環兩次，幸均經醫師灌救，得以重甦，後經電知其姨丈，乃由伊姨母領回哈市居住，迄今已達兩月之久，身體尙未復元，其種種之惡行，實難以縷述，且其夫既如此施行騙術，今後何堪再與同居。故雲霞決將與之法律解決，對王某之重婚及婚後之傷害，請求司法當局代爲公允辦理云。

丈夫戀妓虐待髮妻
△＝不堪其苦控到法院請求解決
△＝如能反省再溫好夢喜出望外

滿婦李崔氏，今年三十二歲，現浮居於道裏八道街，伊於大同元年古曆二月十九日，經媒人之介紹，而與現在道外居住之李某結婚。自結婚後，夫婦感情，甚爲融洽，迄至康德五年六月間，夫婦間曾未發生過爭吵事項，家庭間，和樂融融。惟其夫自康德六年，突染有鴉片嗜好，每日必赴道外南十八道街張姓之私娼館中，噴雲吐霧。在該私煙館中，有一女名秀英者，今年十八歲，每日週旋於烟客之左右，日久天長，竟與其夫眉來眼去，而拘搭成姦。初則二人陳倉暗度，則明修棧道，終則在外留宿而不返家，對於家庭之生活及日用，則一變從來之態度，不聞不問，竟置之不理。但崔氏巧婦難爲無米之炊，每當其夫自外歸來之際，不免向之索要金錢，以期解決家庭之衣食住三大要素。而其夫則將從來之柔和態度，一變而爲拳打脚踢。至是李氏不勝感到悲哀，但想夫妻結婚多年，感情又極融洽，所以如此者，必爲外力所誘惑故也。日久，或者可以回頭，故對於其夫之暴打，只忍受而已。不料該烟館在今年舊歷六月，以當局取締烟館之雷勵風行，不可維持生活，故乃以國幣八百元，將秀英押於道外北七道街某妓館中，充當妓女。至此李氏之夫，見秀英既已爲妓，二人當然更可名正言順的同圓好夢。故其夫每日皆住宿於秀英處，每次回家之後，皆藉故打鬧，並迫其妻，以備代秀英贖身。於舊曆八月節後，李氏在求親告友之苦苦哀求之下，乃將錢籌妥，交與其夫，當即由其夫，將秀英由娼館中領出。唯領出之後，其夫仍令秀英操皮肉生涯，以所得之夜度資，供彼生活。其夫見秀英收入頗豐，乃爲發財之道，竟置髮妻之情於不顧，迫令其妻，也與秀英同樣操神女生涯，彼可坐享其成。但其婦，乃爲一鄉村之舊式女子，對於羞恥之心，甚爲看重，且爲身家清白之女兒身，何能操此皮肉生涯，故尙加以拒絕。其夫不禁憤恨，於本月十五日午後，其夫又與之商洽爲娼之事，李氏又加以拒絕。至此，其夫竟下毒手，將李氏打得遍體鱗傷，求救呼號，幸經四鄰前來解圍，乃乘機自家中逃出，暫居於親友家中。該氏以爲再與之苟延殘喘，終難免墜其術中，且其夫又無改悔之心，故於無可奈何之下，該氏擬將以傷害名，將其夫控於司法當局，以期其夫之猛省。而夫妻再度同圓好夢，唯將來能否成訟，尙難逆料云。

哈牡兩郵訓所
組成旅行團
赴南滿見學

哈爾濱地方郵政職員訓練所，今次藉年末修學即將終了之期，特組成旅行團，由該訓練所之金谷昇氏引率之下，全團團員八十四名，定於本月二十六日，自哈爾濱出發，首先至大連旅行。而後歷在南滿各都市見學後，定於十二月十日，自國都新京，返回本埠。又：牡丹江郵政職員訓練所生徒三十九名，亦在該期間內，組成修學旅行團，由該所宮崎武彥氏引導，定於本月二十五日，自牡丹江乘車出發，首先至本埠見學，然後再去國都，奉天，吉林，大連等都市，旅行之後，三日返回牡丹江云。

社會小說　殘月西風
馮娟　（四七）

更籠罩着這整個的宇宙，他想着人到底要爲什麼活着？人活着到底能有什麼穫得？連自己一個母親，也讓病魔給抓了去了，想着自己來到哈爾濱已經也有六七年了，記好像還是昨天似的，同着曉櫻前去考晉育，也是在那年這個時候，因爲曉櫻受了暑熱，被母親責備了幾句，現在呢，母親已經靜靜地躺在她那最後歸宿的地方，自己再也看不見母親了，就是自己現在願意受母親的責備打罵，再也不可能了，自從自己明白事以後，把在北京的時候也算在里頭，也不過纔十幾年的光景，早知道只是這十幾年能和母親在一起，單應當白天晚上永遠不離開母親的左右。

行在街上的人們，自己看來，好像還是六年前的人們，道上的樹木好像與前六年也麽有什麼改變，誰會關懷到自己？誰會稍一關懷到在哈爾濱又死了一個孩子的母親，又多了一個麽有母親的孩子呢？

秦個這樣地想着，曉櫻已由學校里走向外邊來了，向着他說：

『哥哥，您等地急了吧？庶務室里誰也麽有在那兒，有好些人還在那兒等着呢，通知書說是叫我們在開學以前交費，來了又麽人收！哥哥我看您明天去吧，恐怕醫專那兒也麽有人。』

『我看看去，學校有麽有人，我也打算到極樂寺我媽的坟上看看去，你就回去吧，我一個人去。』秦個回答着曉櫻說。

『那麽我也去，我也要到姑媽的坟上看看去。』

曉櫻好像也思起什麽似的，向着秦個說。

他們慢慢地走着，經過了郵政街走向秋林去，天是在陰着，淡淡的白雲浮在那天際，有時吹送來陣陣的小風，光景是將要下雨，所以還不覺着很熱，他們沿着大直街走到了學校，曉櫻也同着秦個走了進去，看着已經有好些人聚在事務室的門前交費了，秦個和曉櫻等了會兒把費用交上了，走出了學校的大門，再一直地往東走去，不大的工夫，極樂寺已在他們的眼前了。

他們走進了墓地的里邊，走到了鏡眉永息的那個地方，秦個剛一拜伏在他母親的坟前，突覺着一種劇痛的悲哀，陶聲在他的心頭，眼前一黑，只看見無數的金星在他的眼前繚繞，接着心里又是一陣熱，一塊東西要從他的心里出來，他還一回不覺着生疏了，他知道又是一口血，他忍不住它，跟着一咳嗽，果然吐出一口血來。

放送節目

十一月二十三日星期日

午前

七·〇〇　國歌建國，體操，唱片。
八·〇〇　天氣預報（哈）
八·〇二　清晨音樂，告知（新）。廣東音樂：一，廣州青年，二，夜泊秦淮，三，秋風，四，夏日，五，陌頭柳色，六，夢鳳朝陽，七，華胄英雄，八，花六板。
八·三〇　氣象（新哈）
九·三〇　兒童時間（齊）一，口琴：滿洲放送進行曲。二，唱歌：滿洲隣保，歌。
一〇·〇〇　修養講座（奉）—名譽
一〇·三〇　趣味講話（哈）談養菊
一一·五五　報時，新聞，告知（新）繼續：新聞，告知節目預告，唱片（哈）
〇·三〇　清唱（連）—霸王別姬。
一·〇〇　第二回全滿女子中等學校唱歌放送大會（各局）一，營口，二，錦縣，三，安東，四，奉天，五，四平，六，新京，課題曲「曉星」。七，哈爾濱課題曲「曉星」。隨意曲「雲的姿」八，齊齊哈爾課題曲「曉星」。
四·〇〇　新聞，告知，氣象（新）氣象，節目預告（哈）。
五·三〇　唱片（哈）舊劇：一，女起解，二，金鎖記，三，釵頭鳳，四，虹霓關，五，青風亭。
六·〇〇　兒童時間（新）小音樂會：一，滿洲放送進行曲，二，馬尼邦，三，歸燕，四，舟遊
六·三五　藝文講座「六」（新）—放送
六·五九　報時（新）
七·〇〇　新聞，告知（新）繼續新聞，告知，夜間節目預告，唱片（哈）
七·三〇　各地通信（營）
七·四〇　時事演藝（哈）勞工之家
八·一〇　京韻大鼓（連）
八·三〇　管樂（哈）寒窗問答一，龍門慶，二，鴛鴦譜，三，艷陽天，四，瑤琴軼韻，五，麟趾呈祥，六，翠鳳雙翔。
八·五〇　煤炭問題座談會（新）。
九·三〇　評詞（奉）—隋唐傳（二六）
九·五九　報時（新）
一〇·〇〇　新聞，氣象（新）繼續：氣象，新聞，告知，明日節目預告，唱片（哈）
一〇·三〇　舞台中繼（北京）

私立哈爾濱龍光商業學校　新生募集　康德九年度

募集人數　一五〇名
入學資格　國民優級學校卒業或於本年有卒業希望但滿十六週歲以下者
報名截止　康德八年十二月十八日止
試驗日期　十二月二十日二十一日共二日每日自上午九時半起
試驗科目　國民科，算術，常識，口頭試問
試場　本校
附記　簡章及入學志願書函索即寄但須附郵票四分
校址：哈爾濱馬家溝國課街一八號　電話二一五四

房產家的便利蔑以復加

營業科目　房產買賣管理

（一）君欲急買房或欲賣房而無從購售乎請委託本社數日克成
（二）[illegible]
（三）[illegible]
（四）[illegible]
（五）[illegible]
（六）[illegible]

附業保險代理薪材採伐

資本總額二十萬元　登記官廳地方法院
萬國房產株式會社
地址哈爾濱承德街九四　電話業務室五八九三
社長　張感忱　董事　徐程九　王秀峰　劉作亭　閻省三　監查　高保三　寶榮五　社員　日滿鮮俄　佣金一切從實　辦事忠實迅速

請大家比較比較
新明飯店
的菜＝是不是眞比別家味美
菜價＝是不是不比別家貴
內部＝是不是比別家清潔富麗

新明飯店設
午飯晚餐、聚朋會友、筵會小食、均極方便、有幽靜雅座
道裡中國七道街西頭路北　巴拉斯電影院西鄰

緊要聲明
敬啓者在新陽區安國街二四號福興東今將所有浦艷以及貨物完全兌於裕興盛營業嗣後福興東無論有何事項與敝號毫無關係特此聲明
裕興盛謹啓

西式裁縫招生
太太們！小姐們！裁縫的技能，是婦女們決不可缺的，既於必要時可持爲正當職業，在家庭間亦利許多，本教師經驗宏富，教授親切，最期管保學成，並定做婦女小孩最新式流行服，至期不悞
地址南崗龍江街廿四號一戶

▲本社廣告及訂報各事務　請通電話（二七七九）

猶太醫院
道裏中國五道街四十　電話七三二三
病房單間或公衆房間　設備俱全收費低廉　電氣診治均有專門　士自設化驗室化驗血　便及其他一切並有各　科治療室愛克斯光透　光照像

牙醫　雀結力
備有愛克斯光，專門齒科各種病症
接診時間上午十時至下午時午後另議
星期日午後停診
哈爾濱道裏商務街十八號
即從前牙醫多貝利石滿舊址

▲命相家梅漢光到哈
星相之術乃古聖先賢之心法遺福後世令人有所趨避功莫大焉余幼讀儒書專研命相對於子平評命理爲有心得能知興衰成敗妻財子祿所談各界名流均有奇驗茲證屢見報端諸君現正在東亞共榮圈中適進如有不決之事有所問津焉
寓道外景陽街大同公寓樓下二十六號　時間上午十時至午後七時，禮金一元

綢緞布疋　應時的衣料　流行的花色
各種雜貨化粧品一應俱全
大陸商店
道裡中國十二道街路北

地方新聞

首警對不當暴利 決予以嚴重取締

【新京二十二日國通】政府施行之七、二五物價停止令，其目的爲安定國民生活，抑制商人暴利行爲起見，自施行以來，成績頗爲良好，但日久天長疏忽從事者，仍大有人在，以是首警當局爲根滅不當行爲計，今後若有發者，決嚴行取締云。

首都警廳發表 本年度犯罪件數 經濟智能犯比較稍增

【新京二十二日國通】首都警察廳，本年入春以來，爲確保國都之安全秩序，致力於防犯緝盜工作，及今成績非常良好，較諸去歲大有可觀，據首警司法科調查由本年一月起，至十月末止，犯罪總數爲五八三五件，已檢舉者計三四〇〇件，內刑事犯五三八五件，其中盜犯三七四四件，經濟智能犯一六四一件，其他特刑事最少，稍堪憂慮者，即由於統制經濟之實施，因一般商人知識低劣，或奸滑等關係，其犯罪件數比較增多，故深希所有市民與官方協力，各守國民之本分，勿或陷於違法之途云。

爲倡導納稅報國 舉行納稅周間

【依蘭】縣公署，爲倡導一般縣民納稅報國，以盡國民槍後援助之義務計，乃預定於本月二十一日起，爲納稅周間，無論何種捐稅，在此期內，希街民爭先繳納，以盡國民槍後援助之義務，並顯示納稅報國之光榮云。

舉開鄉土建設大會 成果極佳圓滿閉幕

【望奎】本縣舉開鄉土建設大會，屢誌前報，茲因現在時局日趨重大，內外情勢益愈緊迫，本縣爲北邊振興，及治安確保，並對應新時局之轉變，與供國家政情之要請，爰於十一月十五日起，至十七日止共三日間，由大會委員長（縣長），關公長慶，副委員長（副縣長）笹山盛典氏，主催，並協和會與各機關各學校各街村團體等協力援助之下，而開鄉土建設大會，使官民一體同心，以滅私奉公之眞精神，而盡粹國家以正已正人之心理，而目體扁正，全縣一家，鄰保共愛，向鄉土建設途上邁進，今回大會，是能喚起民心之覺悟，並激發官吏之忠誠，將來必進一層之努力，克服時艱也，謹將大會三日間，各種行事略述如左，第一日於上午九時舉行大會式典，由正委員長致開會之詞，其次由副委員長，並各委員等致詞，各界來賓祝詞，舉行各種表彰式，與農畜產品評會學藝品展覽會，等行事，第二日於上午十時全體街頭大行進，至午後一時，由大會顧問，綏化折田部隊長講演，國民應當覺悟認識時局，邁進東亞共榮圈之完全，至三時在第三國民學校大禮堂，開座談大會，男女學生維護闢論均佳，尤以最後餘興一項，由職員馬子陽與王香圃二君歪講三國，（相聲）最爲精彩，實與大會放一異光也，至晚六時，開演新劇電影。第三日於午前十時，一方而開始施藥並施療，一方面開官民座談會，關於鄉土建設之遂行，官民一體協助求功，邁進治安確立，於是圓滿閉幕，全體撮影，晚六時仍演電影。

以商店經理人爲中心 舉開訓練大會

【新京二十二日國通】首都協和義勇奉公隊總本部，以當此重大時局下，奉公隊之任務，殊爲重要，而隊員自身之活動又多賴各店主之熱心協力，故爲期奉公隊之徹底活動，擬由本市各商店經理人爲中心，參加而舉開訓練會，日期定於十二月五日午前九時，在總隊本部集合，開始二日間之訓練云。

施行烙印檢查 對鄉村農用大車

【依蘭】縣公署，爲期農用大車捐稅之順利徵收，並無遺漏計，乃於本月十七日起，實行通告，一般縣民養有農用大車者，預須於本月末日以前，並此次納稅周間內，遵照指定場所，以受烙印之檢查，尙希一般街民，如期前往，以盡國民納稅報國之義務，不勝盼切之至云。

北滿經濟保安會議 討論物資搬出問題

【齊齊哈爾】月之十日，在哈爾濱所舉開之北滿經濟保安地區會議，關於農物蒐貨取締，以及諸穀物資向管外搬出等事項，實行愼重的會議，而本省出席之恆川警正（外一名）及市署側之淸水警正，（外一名）等，於會議席上，關於禁止諸穀物資之管外搬出之件，會對各省方面提出極適當之對策，研討之協議之大意，亦即是正共他各省之偏在主義云。

行政科長會議 廿七八兩日舉行

【佳木斯】本省下各市縣行政科長會議，於廿七、廿八兩日間，在三江會館開催懇談事項依左記之八項。

▲協議事項

一、鄰保組織關係之件。
二、街村長地位之確立之件。
三、街村育成關係之件。
四、財務事務制度確立之件。
五、中心學校整備確立之件。
六、義倉整備改善之件。
七、勞務管理監示之件。
八、烟務行政關係之件。
九、其他連絡事項之件。

謀國兵民籍法萬全 開担當股長會議

【四平】省當局爲期管內之國兵民籍股長會議，研討今後應行事項，省次及關係者均有懇切之指示，市担當者圓滑運營徹底遂行計乃於月之十八日，在省署禮堂，招集一市九縣議會頗爲隆重，各方面尙甚注意云。

滿洲軍人後援會 依蘭辦事處 募集贊助員

【依蘭】滿洲軍人後援會依蘭辦事處，爲期發揮國家總力戰及人民槍後熱帶實踐計，乃從事於贊助員之勸導並募集中，於本月十一日起，對當地一般有力居民，發出鄭重之公函，聞一般街民對贊助員之目云。

市署協會共同舉辦 歲末同情週間

【錦州】錦州市公署，協和會錦州市本部，近以時當冬令，酷寒氛圍之迫來，而年關不久即屆，惟一般貧苦市民應行施救，以拯其不死，故經協議下，決援舊例，舉辦歲末同情週間，於市內設置同情箱向市民投送同情袋，用望樂善好施之市民本惻隱之心而施義金，現正計劃準備一切中，聞其舉行期預定來月中旬云。

東邊道開發會社 收買杉松崗炭礦

【通化廿二日國通電】東邊道開發會社，前者爲收買輝南縣之杉松崗炭礦與滿炭間，進行交涉，該炭已成立契約正式簽字，該炭礦爲光緒十五年發見者，一時曾達十五坑之盛況，然其後因盜匪雲等，一時難於經營，旋於康德六年，由滿炭開發改組爲杉松崗炭礦株式會社，以至今日，炭質硬度甚强，粘結性炭以製骸炭用炭，昔稱全滿一，現在進行開發中者有新一坑，新二坑兩坑，殊爲活潑，出炭販賣於奉天一帶云。

主食配給堪疑 市當局考究對策

【新京二十二日國通】前者由市當局規定配給之高粱米，粟，黃米，包米麵綠豆等五種糧穀，其原來計畫，爲依查定量，由糧穀會社，並糧棧加工製發後，由配給組合經由小賣商，配予市民，按十一月查定，此五種糧穀每人一月爲十五公斤，市當局不惜此項主要糧穀之流出，如量撥發，然現在市民實際享受者，不過六公斤而已，且盡爲腐敗品，於二十日之協和會首都本部定例委員會，已完全審悉此實況，且市當局之撥發之品質，與配給品之品質殊異，因而料及其間必有流弊，市當局時於二十一日開緊急會議，講求對策，對於整理業者，强化組合等，注有所審議，其推移殊堪目云。

經濟

本年度原棉獲得量

【新京二十二日國通】新棉花年度（自本年九月至明年八月）之滿洲分配原棉經日前於日本企畫院舉開之中國棉配分會議，及由石田工務司長於東京興關係工方面折衝之結果，已自華北華中獲得合計約二十一萬擔，將此與本年度國內棉之紡績用分配量合算，則總計已獲得四十五萬担，由是滿洲紡績至少至明年八月，可維持現在之半數，且經濟部鑑於華北，華中棉之輸入實績，例年即難達分配量，故爲謀本年度分配量之絕對的確保，乃派楊織維工業科長，石橋纖聯專務派華北，中與現地各關係機關交涉，該兩氏預於二十三日自京出發云。

確保滿日米穀自給 水稻耕種科學對策 興農部與關係方面研究中

我國水稻耕種漸入軌道，共耕種面積與收獲量年有進步，本年度已達米穀自給目標，滿日米穀政策之前途益形鞏固，如按耕種面積增加比率觀之，則收穫率相當低劣，此蓋因播種技術及品種選擇不良及我國特有之冷霜害所致，興農部等爲根本除去災害，正與各試驗場，災害現地機關連絡研究具體法中。

本年度霜害最甚者爲間島省水稻地帶，約佔該省全耕種面積百分之十亦即二萬餘陌，三年以來霜害連起，政府雖於去今兩年協議災害救濟方法，但該地方耕種方法及品種選定仍有無理之點，前派公主嶺，哈爾濱試驗本分場技術員赴現地詳細調查結果判明該地帶被害最甚之高地有下列二缺點。

一、不直接播種而行插秧法。
一、品種用較晚的「小田代」

並得到結論今後如再用以上舊法，仍難避免災害，興農部與農產司，試驗場及現地各機關協議後，決實行下述各項。

一、比較高冷之地方廢止插秧制度，獎勵直播方法。
一、品種則獎勵用品質，收量稍劣之早生種準輕早生北滿，坊主二號，

一般人因晚稻收量，品質良好，故冒霜害而傾向民方，興農部有鑑於此，決定對水稻耕種喚起一般注意云。

滿洲生命十月份業績

【新京二十二日國通電】滿洲生命十月份之保險事業成績如下：死亡保險增加二千八百四十七件，金額共爲四百六十八萬一千圓，生存保險則增加五十五件，金額爲十二萬二千圓，其事業成績如左：

	死亡保險（單位千圓）件數	金額	生存保險（單位千圓）件數	生存保險
月始現在契約	一〇九，九五七	一六九，七三八	〇	〇
新契約及其他之增加	四，八八三	七，二二三	五五	一二三
消滅契約及其他之減少	二，〇三六	二，五四二	〇	〇
月末現在契約	一一二，七九九	一七四，四二〇	五五	一二三

産米第二回預想收穫量 農林大臣發表談話

【東京二十二日國通電】本年度産米預想收穫量，二十日農林大臣，發表談話如左。本年度産米，第二回預想收穫量五千五百四十六萬二千石，較第一回預想收獲量，減收三百六十七萬二千石。又十一月一日現在米穀保有量，爲八百三十九萬石云。

前場 本市股票行市

十一月二十二日

	開行	下市	大價	小價
滿取	三六、四〇	三六、一〇	三六、五〇	三六、一〇
新東	一〇六、〇〇	一〇六、四〇	一〇六、九〇	一〇六、〇〇
錦新	二九、一〇	二九、七〇	二九、一〇	二九、七〇
滿業	五四、七〇	五四、八〇	五四、八〇	五四、七〇
滿纖	六六、一〇	六六、一〇	六六、一〇	六六、一〇
電業	五二、一〇	五二、三〇	五二、三〇	五二、一〇
電業新	五二、三〇	五二、三〇	五二、三〇	五二、三〇

出來高 三、〇六〇枚

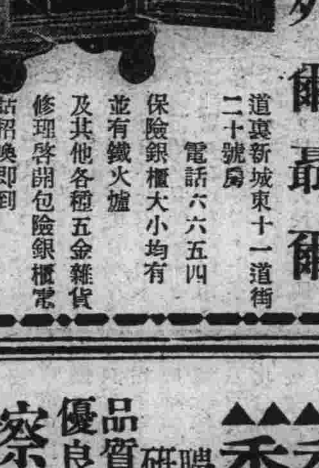
調味佳品 味の素（味之素）

美味來源、全憑此物、助君保健、榮養充實

奇極！妙極！普通羹肴、只擱少許、頓成驚人的美味、這是味の素獨有的特長 諸君一試、便知箇中妙用！

P-88(B)

俄國保險櫃商店 列爾聶爾



道裏新城東十一道街二十號房 電話六六五四
保險銀櫃大小均有 並有鐵火爐 及其他各種五金雜貨 修理啓開包險銀櫃電話招喚即到 收買鐵器及保險櫃

孔氏醫院 分科治療 住院隨時 地址南崗山街吉林街拐角 自動電話 六九七二號

濱安診療所 診治科目 外科 內科 花柳科 道外正陽十二道街

松江春飯店 宴會佳賓 舉行婚禮 喜壽餽贈 特備禮券 是最適合時式的 道外正陽十四道街路南 電話八三三九號

百用百效 心腹藥 心腹病症 多年胃病 百用百效 信者得救
此藥專治噎膈轉食，嘔吐酸水，時常打嗝，周兩脇攻心刺痛，及心口疼痛，瘕蟲積寒積食積水積氣血積，因氣不舒，腹內病塊以及肝氣不舒，消化不良，氣滯血瘀心腹一切病症，速服此藥，悶胃健脾化積消積散痞除寢，進飲食潤腸通便消除頓悶，凡係氣裏食所得等症，服之無論老幼，皆能治之，百用百效，每袋一元，半打五元，外埠函購不加郵費
總發行所奉天大東門裏 德春堂藥店

首善醫院 招考練習看護 一切面談 接談時間每日上午九時至下午一時在本院事務室 院址南崗龍江街北頭 電話：七六〇五號

醫士 施米德 樂（聘有滿人翻譯） 專門 淋病 皮膚 花柳 備有各式電療及愛克司機 診療時間：上午九點至十二點 下午四點至七點 道裏中國十道街四三號

新革小兒科醫院 ●小兒科兼內科專門 院長南滿醫學士 徐桂藩（新革） 道外北九道街路西

良機 市署立案 郁文打字養成所 ◉女子職業之捷徑！ 日滿文打字班，分期繳費隨到隨收額滿截止 優級算術補習班 初等日語講習班 招收新生 附設國民補習班續收新生 地址：哈爾濱道裏斜紋四道街口八十四號 簡章函索即寄 務請均便！

香水 香粉 雪花膏 聘請法國化學博士研究精製各種化粧品 品質優良 壓倒眞正法國出品 擦面膏 有擦粉用者 有擦之面白者 於潤澤面皮者 香水有各種法國香味 並有刮臉用的香皂 ◉各大商店均代售 研究製造 眞美洋行 道裏中央大街一九二號外國二道街拐角 電話二八三二一

育才 女子打字 新式簿記 傳習所（招生）
（一）打字科續招第六十六期新生二十名儘收女生隨時報名學力台格隨時入學（二）簿記科續招第三十五期新生十五名報名期本日起至十一月一日即開課日止受課時間晚八時半至十時男女兼收（三）待週卒業考試及格者發給卒業證書品行端正成績優良者推薦職業（四）宿膳爲外埠女生求學便利包見備有宿膳詳章函索附郵票四分即寄注意校址哈爾濱道裏外國七道街（即鐵曼街）路北十七號

婦嬰醫院 哈爾濱道裏斜紋三道街五號十八戶院內 電話七六七九番 專門 小兒科 內科 產婦科 南滿醫學士 女醫 李錫玉

罹患十年以上的淋病與赤白帶 內服僅二三日乃至五六日即告痊癒！ 世界獨特的秘藥 男女諸位患者速購服早登彼岸

百發百中・永久根治・斷然好評 京城 都藥房淋藥
嘖嘖好評● 藥價 △試藥二圓 △一半劑四圓 △一劑八圓
一人痊癒八圓即定 △本藥非能一時止澁以後再發的流行藥 △亦非從來的白檀油 △本藥爲豫防絕妙之聖藥 內服根治 △在豫防上請多多服用已博得各方之好評 藥價四圓一劑八圓 特許責任製造本舖 京城驛前（蓬萊町一〇七） 合資會社 都藥房 北滿總配給所 哈爾濱中央大二〇六號 北滿藥業社 電話二二六三番 全滿各大藥房均有代售

（神相）伍伯年十大特色
廣東四代祖傳之伍伯年相士。久在大連。遠近咸知。玆特向來命相之特色列下（一）不客氣直說（二）不背且了事（三）不隱諱（四）不恐嚇（五）不奉承（六）不多取（七）觀前運如同目覩（八）評論氣色吉凶語不虛發（九）斷妻財子祿不差毫釐（十）預決財運百發百中。凡光顧過者。無不滿意。請諸君先打聽。然後賜教。有譜。卜疑一元。談相二元。寓道裏中央大街。新北京旅館。

要有爲難事 快問宋亞知？ 不但保險神卦靈驗無比 就是「神竹問事」
濱江全省獨一無二處，無論在何處算不准了。問不靈啦。可以去問問，尋人失物病人生死還三宗大事尙有特別的把握，君有何等爲難大事當面解決。要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。△時間：早九時起晚五時止 △價目：神竹問事二元起碼 算卦一元 地址道裏新城東七道街路南十號院內樓上 宋亞知卦館電話二一〇七七番

婦人百病最纏綿 服藥無效莫心煩 單方一味勝名醫 解君憂愁一旦間
婦女病下治良藥加料理經球
迎普人多以爲帶藥有痛苦不方便不樂用皆因不知詳情或被劣藥所害之故此藥最性和平担保毫無痛苦效力偉大用過者無不稱揚眞能起沉救危靈驗如響較其治他法確勝多多凡婦女百病如：
下寒腹痛赤白帶下經血不調久不受孕各色雜症
用之輕者一盒重則兩盒即可全愈帶藥三天必下黃白穢物是病下之證如無穢物負責退錢▲定價每盒二粒用十四天三元二角▼（如腹有積塊下時疼痛乃爲寒血癆之症可用敝藥房消積靈」」 天津閻氏製藥所出品函購加郵說明備索
哈爾濱道外桃花巷路北中間樓上 閻氏藥房經售

無線電並唱機 販賣修理 其他一般電氣器一概廉價修理 道裡外國頭道街二號 朝日洋行 電話九五一二一番

痰喘咳嗽一服除根
本藥崙治無論如何難症之痰喘咳嗽、亦必使其除根、誠名藥也。原料係以高貴藥材所配製、基於學理、以東西兩洋醫術之最高技術、而精製綜合之藥也。故不特苦於長年慢性痰喘咳嗽等病者、服之自奏神效、即急性之目下患病中者、祈購買服用一服立刻便可除根、其藥陶陶、而本藥治療時、決無變成肺炎、肋膜炎、肺結核等惡症之虞、是以博得佳譽。

註册商標 龍角散

龍角散既爲純良藥質之配劑故雖少量亦奏效果且香味尤非常爽快故雖病人幼童嫌藥之人亦極樂服用也

患左列病狀者、卽祈服用之

龍角散適應病症
（痰咳）凡頑痰不化咳逆不止之人
（痰喘）凡痰咳塞喉呼吸困難之人
（頻咳）凡咳嗽頻發不能安眠之人
（流感）凡因流行感冒患咳症之人
（肺勞）凡肺患勞症咳嗽無力之人
（帶血）凡痰有臭氣時帶血絲之人
（失音）凡聲音嘶啞咽喉隔膜之人
（老人）凡老衰或病後之虛勞咳嗽
（小兒）凡小兒之習咳及麻疹咳嗽
又其他呼吸器官疾患之痰咳嗽、亦能巧妙根治、無論如何之難症、若能繼續服用一二星期、必能恢復、而享健康者之幸福云。

藥價 四日分 三十八錢　八日分 六十二錢　十八日分 一圓二十五錢　四十日分 二圓五十錢　六十五日分 三圓七十錢
總舖 東京市神田區豊島町 株式會社 藤井得三郎商店
全國藥房均有出售

希特勒總繼承人
戈林將軍介紹

當希特勒將軍於一九三九年九月初旬準備燃起世界戰火而向蘭開始進攻時，他會以嚴肅且悲壯的語調對國會說：「若是我有什麼三長兩短的話，我的繼承人便是戈林將軍」。

戈林將軍自這時起，就被人呼爲希特勒的權力繼承人，現在已四十六歲了，他是享利，埃斯，戈林博士的長子，享利是德屬西南非第一個總督，生於一八八五，死於一八九〇年，而戈林將軍就於一八九三年一月十二日生於巴伐利亞的羣山中，第一次大戰時他在空軍服務，曾一手打下敵機二十三隻，雖與烏台打下五十四隻，列舒安芬打下八十一隻的紀錄相比而居於第三位，但他在國社黨中，也頗可算著名能手了。

一九一八年歐戰終了，會有二件事，使他奠定了今日成功的基礎，原來那時他是第五驅逐隊的隊長，政府命令他投降，但他抗不從命以致被敵人打下，不能不投降，他那時對他的部下愼重道別，並舉杯牽祝，說必有一天德國的空軍將冠蓋全世，第二件事是，當他回到柏林的時候，社會主義派的暴徒，見他穿着制服，掛着勳章，大爲憤怒，當場把他勳章奪去，制服撕碎，他氣得發抖，設誓復仇。他憎惡社會主義者，就在這時開始了。

喪了一位賢妻

▲使他終日夢魂顚倒
▲兒女情長英雄氣短

翌年，他打算到瑞典謀得一個商業飛機師的職位，並在那裡，和一位名叫卞玲的女子發生了戀愛，並且結婚，但不幸，當一九三一年，他做國會議長的那年，她突然生病死了，這一來，眞弄得戈林日思夢想，神魂顚倒，他把她的遺體，從瑞典攜回德國，並在柏林家裡，替他建立小龕，他的遺影，永遠有兩枝大燭燃在旁邊，戈林將軍每天跪在遺影面前，痴望祈禱，直到一九三五年他和桑曼納太太結婚時爲止。

不信任巴本內閣

是戈林第一件「傑作」

▲會親自駕愛機炸倫敦

一九二八年納粹黨最初向德國國會派遣議員的十二名裡面第二個名字就是他，那時他正担任着納粹的突擊隊長，是黨員中唯一的實踐家。一九三二年，納粹一躍進而爲德國第一大黨時，他就被選爲國會議長，那年九月當巴本內閣時代，他竟毅然的通過了不信任內閣的法案，這是他轟動世界的第一聲，經過蕭柴哈爾的短命內閣，一九三三年希特勒起任德國宰相，戈林便被任爲空軍長官，算來已有十年的歷史了。

這十年中他的勞績成功是帶有世界性的，而且是永遠的。

他的私生活是非常忙碌和複雜的，在閑暇無事的時候，滑雪登山騎術射箭都是他的拿手玩藝了，所以他也頗以此自豪，其次他還喜歡建築，園藝，史學和話劇，他常常與希特勒總統去劇院觀劇。

此次英德開戰以後，戈林將軍所率領的空軍，已十足的發揮了，他驚人的威力，他會不止一次的親自開駛飛機，往倫敦和戰區各地方轟炸，德蘇開戰以後，戈林就以空軍司令的資格，輔助德國機械化的陸軍參加東線作戰，在每一個戰鬥中，都給整個戰局以極大的影響，所以希特勒對於他簡直如左右手，不可須臾離去，這固然是希總統對他的信任，同時也是戈林本人自己成績的表現所致啊！

喜歡豪華鋪張

▲伺養了許多幼獅子
▲再告訴您幾個笑話

戈林喜歡制服，據說各式樣的制服他都齊備，他日常所穿的至少就有十套之多。此外他還喜歡房屋，他的住宅是一個很偉大建築。正廳的壁爐用瓦鑲成國社黨卍字標識，非常注目據說，有一房間，牆壁用紅色的紙糊裱，地毯墨黑，正中放着希特勒的半身像，另一房間的裝飾，更奇特了，四壁的掛簾，非常豪華，可是倘把門後的白鈕一按，掛簾立即上縮，現出後開的銀幕，房間頓成一個影院了。

他的性質不但喜鋪張，且亦實具着野心，一九三三年三月十五日，即確定希特勒政權選舉的第二日，他叫別人替他畫一幅坐像，特意在膝頭上擱一本書，書的名字又特意題爲「拿破崙傳」。他的愛物，又異乎一般人所好的，他並非愛貓狗之類，他愛的卻是幼獅，而這些幼獅，又不問雌雄大小，一槪取名爲「凱撒」。

關於戈林將軍的笑話都從他喜穿軍服喜佩勳章的習慣着手。但戈林自己，也愛聽這些笑話，例如說：他每次洗浴，總穿海軍軍服，而把他的勳章，用像皮製成，掛在浴室上面。又有一個笑話，據說，一次他去參觀一個鋼鐵廠，忽然間，他從低一層直奔上去，一直奔到最高層了，奔走的速率是如此之快，以致引導的人，滿面驚恐，莫知所措，理由，因爲上面的磁石，吸住了他的鐵勳章，又有一次，據說希特勒去看舞台劇，因爲白天太辛苦了，看不數時，竟呼呼入睡，忽然抬起頭來，看見出場的人，滿身輝煌，都是一顆一顆的寶石勳章。希特勒於睡眼惺忪中，抑對戈林說：「海爾曼，（戈林的名字）你離我太遠了！」

他的成功

重整了德國的空軍
是由艱苦中奮鬥來的

戈林給納粹的得意傑作就是他重整了神秘的軍備，這件事是以閃電式的速度與驚人的秘密而完成的。當戈林在一九三三年開始登台時，德國受條約的限制，不准有超過十萬的士兵與少數的砲兵，沒有坦克車，沒有飛機希特勒要戈林替代他建立空前的世界最偉大的空軍，他終能不負期許的在閃電的姿態下，用數年的工夫，建立了龐大的空軍，他成功了。

戈林將軍成功了，他的成功是堅實的，穩固的，也是由堅固中奮鬥而來的啊！

戈林將軍同桑納曼太太結婚的那天，儐相是希特勒和戈培爾斯，他們一共收了八千鎊的賀金，並且當場把兩個已定死刑的兩個共黨拉了出來，驗明正身，當場殺頭，據說這樣那兩個死人的鮮血，可以滋潤納粹黨更形茂盛，對於德國的國運將益趨興隆。

一枚小鞋釘
突變了歐洲戰局（上）

這是一段戰爭史話，雖然經過時日不久，可是由於這段珍聞的價值，也許可以流傳久遠。

在第二次世界大戰中，法軍傾覆得這樣快，也許可以說是爲了一枚小鞋釘的緣故。這句話似乎覺得荒謬。

但許多軍事專家，甚至魏剛也在內，都作如是之想，英國遠征軍總指揮柯思賽，喟然嘆曰：「這一枚萬惡的鞋釘呀！要是它不在那隻靴內，則英國的軍隊和敦刻爾克撤退的時候，或許不致於那樣一敗塗地的」。

自從德軍攻入荷蘭，比利時以後，不過六天工夫，這驚人的戰績，何以造成？其實簡單得很，不必仔細分析國際形勢和內政，我們可以說，實在是爲了那枚萬惡的小鞋釘的緣故。

當此，聯軍在法蘭德爾被圍，近東軍總司令魏剛奉召回國，主持大局。五月二十一日，他坐了飛機往前線視察，所見軍情，足使任何軍事家爲以寒心，但他以銳利的眼光，發現德軍那個鉗形攻勢中的弱點，德軍不能以步兵接濟向前狂衝中的坦克軍，又僅有供給的路線，他們正由被突破的法軍防線不到二十里的缺口擠入（△未完▽）

國際史料
赤俄恐怖暴政下
史丹林殺人秘聞
蘇聯司法女法官吐露眞實【續】

「這是關於開始裁判，對同志史丹林過失殺傷事件而選來的馬雞索鳳哇女士，六個人民委員，稍一點頭，這不是對司法官的禮儀，簡直就像對平常人，而帶着愉然自慢的態度的樣子，担否是侯哈林，苦勒秦斯其，庫路斯其，其野路奧夫，斯比別路克，克斯可夫等六個人，此大部分到後來，合同本部和並行本部等事，因爲起了兩大件事，和其他情形之下有的失敗，或槍殺的，監禁的，到最後都是沒有成事，但是在此時卻是威望很盛的人們，這時的女士，自己對於自己不久的將來，不知是幸福，還是災禍正要來臨的樣子」

事實眞相

△結果被告不到場
△密秘中解決密秘事

事情眞相人數已經齊了，女士作爲裁判長，眞使世人所奇怪的殺人犯史丹林不到場可是裁判將要開始了，最先由路伊克夫發表全班事情的經過…當日的午後人民委員會在克勒姆林宮殿開會時史丹林對警察間諜最高幹部的斯比被路克想命彼今後對警察間諜的秘密，應每日作詳細的報告，沒有想到所要求的不但沒有老實的答應，或斯比被路克的意見正相反「那是不接受第一個沒有那樣法律」這樣堅決的拒絕了史丹林對此回答極表不滿憤慨的樣子。

「是麼，那麼黨是什麼態的報告你不能接受嗎」，每日對間諜警察活動狀質問斯氏可是斯比被路克尙且不弱，「法律上沒有那樣的怎樣的史丹林也是白費」，於是大聲的喊起來了。

然而史丹林想若是對斯氏的理論那能屈負於他，於是怒上心頭便衝上來了，忽然從口袋拿出來了手槍，「小子去頹漢」怒吼着向斯射了，「危險……」在彼附近的人都是這樣口的喊着，然而已經來不及了史丹林所發的一槍，沒有中斯氏，而把臨近同場的阿內索夫者，從頭盖骨貫透了，阿氏呀的一聲倒在地上了，給一個無罪的同志性命無意中要了去，決是第二槍即又想向斯氏射去，這時路伊克夫已經把槍口給塞住了。（未完）

（介紹醫林）

淨面藥膏 齊司多靈
◉主治皮粗紋縐汗疱粉刺血瘡癢癬膚黑面暗春斑夏疹潤面整顏除斑去疹化裝新藥
◉功效潤膚嫩顏較雪花膏力強效速除斑點脫比油
藥膏性厚態切適用化裝良藥老幼咸宜
風行全球男女
醫師化驗不含鉛質不浮白粉不結油膩
零售躉批均所歡迎
中央大藥房 哈爾濱石頭道一〇九 電話二九五二

松天醫社 專門花柳病科 道外中十一道街

女醫士 **石克夫司喀牙** 地址十四道街三十三號郵局隔壁 電話七一九二 專門婦科產科內科 診療時間 午前九時至十二時 午後三時至五時 大安街五十五號德國醫院

醫士 周闊五斯及 道裏外國六道街八號房第三戶 電話三三八八 專門耳鼻喉科及外科 接診時間：晨十時至十一時 午後四時至六時

醫士 壽爾泰斯 石頭道街九十五號二層樓 電話三一二五 內外科及婦科 接診時間 上午九時至十時半

花柳病科 燕醫生醫社 地址：道外北七道街 自動電話九一二三七

醫師 **董結力滿** 專門小兒科及內科 接診時間……上午十點至十二點 午後四點至六點 道裡四道街十一號九戶 電話三二〇八番

醫士 羅森大理 有滿人翻譯 專門小兒科內科 道裏外國四道街三十五號七門診 上午十一時至十二時 下午四時至六時 電話六九五七

醫士 牙信斯基 專治內科皮膚花柳各科 道裏外國七道街十四號 診療時間：午前八時至十時 午後六時至八時 電話三七七五

醫士 **郭力德哈米爾** 專治內科心臟腎病及麻痺症 血管腸胃各症 用歐洲最新方法治療 學理 聘有滿語翻譯 道裏外國五道街二十二號 接診時間 午十一點半至一時 午後四點至六時

滋補強壯 解毒良藥 斷癮除根 決無痛苦
戒煙良藥 **吉福德祿** **廣徵代理藥店**
本行發售戒煙良藥吉福德祿迄已三載戒除烟癮無算此爲人所共知惟此藥不但能戒除烟癮對於痔瘡皮膚潮濕以及婦女病症腹痛等病服之無不立見奇效現在滿洲國境內各省市縣各大藥房均有代售誠恐邊遠地方未及週知各藥房尙未代理者有之特此再爲聲明務請各處藥店速來函購廣爲銷售以期普救已患以上各病同胞早日除患不勝企盼之至
規定 五十錠藥每瓶一元七角 一百錠藥每瓶三元二角
價目…… 二百錠藥每瓶六元 六百錠藥每瓶十七元二角
凡代理者一律給予三成回扣不要保不要押金均用現款交易
總批發處福祿洋行 新京大和通五番地 電話，五七〇七

增平內科醫院 滿鐵共濟會指定醫院 院長南滿醫學士 馬英泰 時間 午前十時至一時 午後四時至七時 地址：道裏藥鋪街二七 注意：滿鐵社員諸位來院就診者均按滿鐵醫院規程優待辦理

凡吾醫院 皮膚科 花柳科 小外科 道裏中國頭道街二十一號 診療時間 上午自十點至一點 下午自三點至六點 星期日只限上午 院長南滿醫學士 劉德新 凡吾 電話四二八四一號

明明眼科醫院 哈爾濱道裏中國頭道街 醫學博士石增榮 電話七五一一零 接診時間：午前十時至一時 午後五時至七時 住院有各等病室 疾病問答須附足郵票者

附沸恩 **痔漏專科** 午前十一時開診 午後六時止 患者請臨 地址：哈爾濱道外正陽街路南門牌二十九號 院內二十二號

醫士 特爾恩 專門眼科 診療時間四時至六時半 午前另行約定 道裏外國四道街一零零

醫士 法依尼司基 專門內科、診查詳細 爲患者便利特聘請翻譯 主治 肺病 心臟病 神經病 胃腸病 診時 上午十時至十一時 下午五時半至七時 道裏中國九道街三十一號 樓上二戶 電話三九三六

鳳石內科醫院 道裏中國頭道街二十一號 醫士南滿醫學士劉鐵城 專門內科 診療時間每日午前九時至十二時 午後四時至七時 星期只限午前 電話二二五八

醫士 魯賓爽 專治內科及神經並胃腸各症 診療時間 每日早九時半至十二時 晚四時半至六時 午後有滿人翻譯 地址 道裏商務街五十二號 頭道街外國

專門耳鼻喉科 醫士 連大聶爾 道裏外國四道街二十五號 第四戶 松浦洋行迤西 應診時間 每日午前九時至十一時 午後四時至六時 電話七八一九六 星期日停診

格利德恩耳 專門眼科醫士 斜紋二道街即大同廣場 十七號信託第一大樓上一階 診療時間 上午十一點至一點 下午三點至四點 聘有滿人接洽

醫士 林德爾 專門產科婦科各症及 道裏十四道街五十三號 郵局隔壁 電話三六零四 診療時間：午前自八時至十時 午後四時半至六時

鏡波小兒科醫院 南滿醫學士 興翰義 道裏中國頭道街十三號 診療時間 上午九時至一時 下午五時至七時 星期日只限上午

治鑲牙之處 俄牙醫師皮魯坡七克 道裏十四道街三十九號 郵局北隣三樓三號 鑲牙 通滿語

東尙齒科醫院 院長日本大學齒科醫學士 黃東尙 鑲牙治牙口腔外科 應診 上午十時至下午一時 下午三時至六時 星期日停診 道外八道街南頭拐角二號

齒科醫士 **劉風書** 道裏斜紋街門牌七十五號 中央大街南頭拐角 接診時間：上午十時至一時 下午四時至六時 星期日休診 電話九六五五號

列阿柴木 專門牙科及鑲牙 醫師會在亞陸格斯及愛魯蔓任十六年 道裏馬街十五號房 接診時間 上午九時至十二 下午一時至七時 星期日停診

亞陸哥斯及愛魯蔓 牙醫及鑲牙專家 接診時間：午前九至一 午後三至六 道裏外國三道街七號 中央大街拐角院內

東亮齒科醫院 景陽街平安電影院南 時間 星期：由早八點至十二點 午後一點至七點 治牙 拔牙 鑲牙 外科牙 星期日午後停診

定做 各種毛皮衣物

皮大氅　斗篷　皮圍脖　半截女皮衣　手籠　皮帽

手工精◉式樣美

大宗皮貨 種類繁多

秋林株式會社百貨店
道裡　南崗　馬家溝

最新化學驅梅砒素劑
藤澤販売品
普濟佛散

效能
主治各期梅毒，及其連帶諸症，脊髓癆，麻痺性痴患，回歸熱，鼠咬症，天疱瘡，等奏効特頴

特點
含砒量……最適度
溶解……最容易
吸收……最迅速
奏効……最神妙
品質……最精良
藥性……最和平
用法……最簡易
副作用……絕無

奉天市大和區加茂町十五
股份有限公司
滿洲藤澤友吉商店
大連市山縣通七番地
天津常盤街常盤ビル

Fujivarsan

秋吟舘雜拾
—讀書貴博—

說者謂：近世文尙語體，力求淺白。已無所謂，引用典故之事。豈知：中國語體文之勃然而興，始於五四運動。五四運動，開其端者，則胡適之也。胡適之論文集中，曾有，『野孤禪的文學家』一語。以此：『野孤禪』三字言之。不獨亞諸語體文中，爲生僻罕見，雖於索解，即持向帖括時代。一般青春作賦，皓首窮經。素稱讀書饒々輩監生員等，試加質詢。亦容有未知，莫由解答焉。由此以觀。則今後，一般從事語體文，並白話文者。非徒嫻語言，擅舌辯。日不識經史，手不披典籍者。所能盡斯道之能事者。其理固彰彰甚明，無庸詞費矣。然則，博學審問，努力鑽研。固仍有志文學者分內事也。否則孤陋貽譏，寡聞致誚。恥孰甚焉？

苦瓜和尚的書畫
素材

清代論書的，輒稱劉石菴，成親王，何紹基，翁叔平，張裕釗輩爲大家，論畫的，輒推王時敏，王鑑，王翬，王原祁及吳歷，惲壽平，而不談及苦瓜和尚，殊不知苦瓜和尚的書畫，神采風韻，自成一家，實非劉，成，何，翁及四王所能及，茲特將其書畫，分別誌述於次：

苦瓜和尙，姓石，名濤，字道濟，原籍梧州人，其人性情孤直，嘯傲成癖，旣博才而多能，又發工書，畫，著錄數藝，覃思殫精，苦心孤詣，因得恣意發揮，全脫故臼，而獨樹一嶄新之幟，其署名亦頗不一，諸如：淸湘老人，大滌子陳人，瞎尊者，苦瓜和尙，方外人等等，圖章極爲精緻，印泥亦係上品，顏色歷久不變，其所作的畫，舉凡樓台人物，雲樹泉亭，山水橋木，竹石梅蘭，均各具特長，不落凡胎，不逾規矩，不創異態，不越藩籬，誠屬超逸拓鬱之跡，實非普通一般名家所能比擬，其寫字以小楷分隸爲最佳，亦間有用草字題跋之時，觀之尤覺神氣激揚，踸踔宕逸，至其著述，則爲純粹精湛的繪學理論，像畫語錄，畫論，中間詞義奧妙，全係脫自經籍，正足以顯示其胸懷的高曠明朗，故王太常云：「大江以南，論書論畫，無出石師右者」太常負一時的重望，其佩服石濤有如此者。

石濤浪遊江浙時，作畫極多，其論山水略云「蹬造化之眞情，論古今乂蹟奧，發揚天地之形容，蘊藉聖賢之藝業」由此可見一班，亦即其作品中千嚴萬壑，古柏幽泉，情緒亭渺，自具烟霧彌漫的樣子，至若山水散品，所以深獲東西洋人士欣賞的理由，實以其落筆古雅，設想灑妙，一賭之下，竊嘆天趣，即以近世寫實透視，比例，寓意，佈局，新理論衡之，亦毫不失爲和平恬靜的頂上佳作，蓋其繪畫旣不叛道離宗，描摹乂甚風神恣縱，書法用筆端正，一波三折，實爲清代北他各家所不能及，民國初年，蒲圻賀履之會刊印石濤超然廔，「剩水殘山」巨幅於世，並經南皮張文和公子青，湘邑閻文介公敬銘，湘鄉曾文正公滌生均有題跋，一時閱者無不贊嘆其柔和溫潤，烟波飄渺，宜都楊守敬，餘杭章太炎稱爲希世之寶，近三四十年來，因爲迭經變亂，致令石濤書畫眞蹟，一天少似一天。現在市上所售的多係僞品。偶有一兩幅眞蹟，無幅售價約五六百元或七八百圓，購者並爭先恐後，核其價值幾駕乎劉，成，何，翁及四王吳惲而上之，實堪寶貴云。

光明
(廿一)
幼陵

「諸位，最好不要吵：我們靜一靜來討論討論這個問題，」胡風眞內急了，嗓子喊得很嘶啞，

「誰要再亂套，就把他攆出去」大彭的語氣眞值得懼怕，

全屋的空氣，由緊張裏又漸漸的鬆懈，雖然他們的不平心，像江湖一樣猛湧，但是爲了討論臨時的問題，也都把那一腔不平的心暫且厭住，

「大家坐下來談！」胡風說，

「誰有好的方法，不妨發表出來」大家都收回來拳頭，坐在凳子上面部顯露着若有所思的表情，他們的目光時常要碰到一起，

東牆角旁站起一個漢子，衣服點綴着不少的破洞，說話的語氣很鄭重，

「諸位！他們既然這樣無恥，咱們村子里，決不不能再讓他們往下去，不如把他們攆出這個村子吧！」說完，他把目光注視着大家，希望大家對他表示同意，

「不成！不成！這樣！這樣太便宜他們啦！」大彭首先不讚成。

—未完—

舊東北名人軼事

本文有著作權，嚴禁轉載。一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鉛版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印襲鈔，侵犯本著作版權，特此謹啓。

【一一二七】

，離開現場之後。抬頭望了望，天色已經不早。內即指揮車夫，逕自走開，奔向大東關，警察廳，解送犯人而去。時間迅速。不多工夫。一輛馬車，二名盜犯於車聲轔々，雙輪輾動之下。一轉眼間。已經來到，警廳門外。知會守門警衛人等。打開鎖鑰，收押囚犯了。這等，聶，張二人，坐在馬車以上。只聽接一聲，大門開啓。門內走出，許多青色制服的，警察官吏以後。接着，不到幾分鐘時間，便可有人，高高的聲音喊了二句說道：『實收五著，强搶盜犯二名』接着，便又有三 四個人，跳上車子，分別架起手來。將聶，張二人輕輕架起，抬下車來。這時，似睡非睡，鮑坐在大車以內的，聶長連，張老疙疸二人。纔似睡初醒似的，睜開了，兩隻恐怖已極的倦眼。仔仔細細的，瞧看了一下。原來所坐的，還輛大車。這時節，已由大門，開進警廳，後院角門附近，拘留所門前。隨着，便也同在警察署似的，由裡邊小房內，一連串兒，走出來三四名，身着制服的警士。不容分說，便共同伸手，將他兩個人，老聶在前，張老疙疸在後，七手八脚，齊下虎牢關。毫不客氣的，將這二名重要人犯。抬進小房以內。小房是一間，拘留所的辦公室。和進北一帶，三間大房，緊緊相連，有門相通。看押，犯人的，衆警官等，在此一間，小房內辦公。其餘許多犯人，却都收押在，北邊三間，大房子以內。這時，幾名警官，將聶，張二人，抬進辦公室內，照例問過了，氏名，籍貫。職業，年齡並係現職軍人，駐防北鎭。一番特殊情形以後。便又將原在警署，備具的，一紙公文，徐々取出，鄭重其事的，核閱了一回，爲下回收。然後，又將他二人，原在世昌金店，行搶當時，所使用的，二隻手鎗。和所搶刼到手的，一大束紙幣。依樣取出，查點了一回，判明樣樣符合，毫無舛錯以後。並向警署押送，犯人而來的，幾名警士，寒暄了幾句。等候伊等，步出辦公室外，轉回警所而去以後。纔又吩咐說道：『來人，

○——警察當局計議引渡聶長連就地正法——○

北京話劇異軍突起
四一劇社正式成立

在十一月十六日的天氣，給予人們一種特殊的刺激，由陰慘的大空中太陽漸漸的出現了，這是告訴你今天有着那使人興奮的事出現呢，四一劇社成立了，多們使人驚異的事啊，沉寂的古城裏話劇熱化了，有北京劇社與育英劇團及燕京業餘劇團演出在先，現在又有不爲謀利，祗有爲話劇運動而活動的四一劇社出現了，這個劇社是由幾位從事新聞事業的人感到話劇界的沉寂，在短促的時間裡成立的，自動意組織，至於今日的成立，不過數星期之久，然而已經給與社會上很熱烈的衝動，熱心話劇的人，更要興奮起來，努力與話劇運動吧！

這會在十六日的下午陽光明媚，揭開成立大會之幕，開會的地址借基督教青年會樓上一百號大廳，開會的時間訂爲下午新二時，不過依據中國人的習慣，臨時推延了半時，時鐘針正在二點半時，首由主席張鐵笙先生報告開會，在開會程序裏的第一步工作是每人的介紹，所有列席的人一一被張先生介紹了，第一位便是名小說家李薰風氏，全場的視線，不由的集中到他身上來看這位北京名星，此外的名作家林榕，王石子，公孫嬿，久在腦中盤桓的名子，今天能一識廬山眞面了，劇界名人白傻子—陸熙，仇虎，焦大星，焦大媽又會於一堂，怪擔心的他們也許又要起了內心爭熱吧，從事劇運偉大人物朱肇洛先生，張鳴琦先生珊珊來遲了，

繼於介紹之後，由劇社主席報告成立的宗旨，及其主要意義四一劇社之成立，是沒有什麼的，不爲謀利的，感到話劇對於社會的需要重大，才由幾位朋友商議組織起來的，不與人爭强，祇盼話劇運動有經驗的人幫忙，促成演出有驚人的力量，在北京劇會已有偉大的成績給大衆可以代表北京市不過四一話社是在初創，沒有北劇這們大的力量，四一劇既在四一成立，所以姑定名爲四一劇社，

李云子先生將社內的組織，報告過了，繼由來賓張鳴琦先生講話，他將關於話劇運動可注意的分三點，一，成立組織，二，啓發民衆思想，三，演劇競賽，在張先生講話中，大名鼎鼎的陳綿博士踏着沉穩脚步走進一下就作到一個角落立刻手嘴不停的在動忙着吃那甜美的糖在大家渴望的掌聲中起立講話，看那樣子，糖的餘渣還未嚥下呢！陳綿博士的主要注意點，不祇爲演話劇的技巧要成功給與大衆滿意，並且期望我們所演的話劇要明星制，所演出的劇本要曹禺的原野，我們所要的，是某演員的原野，正爲舊劇一樣如是馬連務劇到那也有人聽，某一劇成爲他的拿手戲，還是演員提高劇的價值，不是戲劇造演員成功。

靑年會每週的定例是新鐘四時開始作禮拜，四一劇社成立會，大家還在興致勃勃誰也不忍離去乂由王相先生與靑年會交涉後必須改到傍的小屋子開會，在最可記的場所裡，大家共同照一幀合影留作紀念，紛紛起立了，在很好的場合降臨了，在當中，管董事長裡沒有能聽到管先生的談話，實在是一件憾事，第一次放鎂光聲時後把大家的紛亂聲音沉寂下去了，陳綿博士用着他沉着口音，眼望着天花板慢慢的說：怕太太的人嘴唇發乾的啊！你們看舐嘴唇的人是正在告訴我們，他怕太太啊！嘻笑的聲音起來了，目眼不約而同的集到管先生身上來了。轉變了方式纔續到一〇二小房裡去開會，由嚴肅的開會形式變爲座談會的形式，正如國際聯盟似的，在大會之後又有小組談話會的情形，張鐵笙先生因爲在公理會還有領宗教會的職責，不得不先行離開了，改由王石子先生代行主席任務，每個人的嘴上都爲糖果充斥，嘻嘻的談笑聲沒有那嚴重的氣氛了，不過使大家抑憶起兩個從事話劇運動的老朋友，趙希孟，舒又謙二位先生我們默祝着希冀着他們的靈魂來扶持現在努力話劇的人吧！在暮色方沉的時候，大家纔離開了會場，彷彿散戲的一般在腦筋裏蕩漾着！

社會長篇　松浦新潮（六四）
趙秋鴻　禁轉載

第六回　十丈豪情雀牌翻舊律　兩般意緒桃葉換前盟

不然的話，那裏能够，這樣的傷心呢？這樣一看，我這位老紅媒還許能够作成哩！走吧，走吧！他們到屋子裏談話。」說着，他們賓主三人。老何在前，蘇夫人，母子在後。便一前二後，魚貫似的，走進房來。步入會客室內，尙未就坐。大門外邊。馬車上的鋼鈴，噹々的，響過幾聲。蘇處長，伴同胡稽查官，却結着伴兒，一同走入。蘇太太，抬頭一看。連忙說道：『眞巧！你們兒倆個，也都來了，更好！趕快替我們何老弟，想個辦法吧。他眞有些想太太了！』方纔還傷一回心哪。』蘇，胡二人，忙問何事？蘇夫人微微的一笑。將適纔手携寶兒，站立門外，展望風景。忽然與何振清相遇。叔嫂二人，戲謔閑談的，始末情形。約略的，講述了一遍。蘇處長，陡聞此語，尙未發言。胡稽査官，坐在一張，太師椅上。却手拈短鬚，哈哈的大笑起來。他的笑聲，尙未歇止。此時的何振清，却：『唔呀！』的一聲，以一副凝閟的面孔。歪着腦瓜兒。偏向老胡。急急忙忙的問道：『大哥！您大概是，今日晚上，又喝着好酒了？不然的話，不一定能够，還樣的樂呀。是不是呢？』老胡聞知此語。又拈了拈短髭。然後說道：『您說我笑啊，還笑的不是旁人，就是老弟你哪！早先我和處長，給您提的親。照各方面來說，很和適的。您却不大願意。這一會子，又傷起心來了！你傷心的緣故，我還不知道嗎？大概總有些個，左右不便，進退兩難嗎？啊呀！我的兄弟，這可怎樣去做，纔能够好呢？』談過此話。却不再言語。只是捏着嘴兒，一味的點頭憨笑。還時蘇處長，夫婦二人坐在旁面的，沙發以上。望到老胡的，這一番舉動。認爲纔是，成竹在胸，詳知底蘊的，於是，聽到他的這番言語，剛一講完，○倆個人，便異口同音的，一齊說道：『怎的胡大哥？這裏邊還有，什麼文章嗎？就是有什麼說道。可是，話又說回來了。您是當老大哥的，還要研着，你何老弟，爲難受困。不想辦法嗎？』他夫婦二人，爲此一問。胡稽查官聽了。將腦袋瓜兒，輕輕的，點了一點。取出一支香烟，擦着了火柴。然後纔[illegible]到嘴裏，又連連的吸過三四口以後。

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至／西至	南至／北至	失照號碼	失照年月	失照原因
劉彥	樂字十三井	原領荒	五晌〇〇〇	鄭成福／劉彥	劉彥／井界	不詳	康德七年二月	不愼丟失
韓樹霖	安字四井	浮多荒	一二九〇〇〇	樂字廿五井／韓樹昌	城溝	〃	大同元年	〃
韓桂沛	〃	〃	一四〇〇〇	韓廷池／韓樹昌	城溝／張書田	〃	〃	〃
馬雲	伊順招一四行五井	淸賦熟	六〇〇〇	李占東／劉芳	王維淸／王維元	〃	〃	被匪損失
朱殿禮	〃	〃	一〇〇〇〇	劉生／賈萬昌	王京臣／本界	〃	〃	〃
王延財	永樂鎭基	街基	方丈六〇七〇〇〇	官道／王永祥	呂德文	〃	〃	〃
鄭德福	樂字七井	原領荒	一七〇〇〇	鄭殿信／鄭殿文	王成林／鄭德福	〃	〃	〃
王貴	永樂鎭基	街基	方丈九〇〇〇	官道／王永祥	王延財／李春陽	〃	〃	〃
王永德	伊順招一三行一井	淸賦熟	一晌五〇〇	本界／唐林山	本界／十四行	〃	〃	〃
〃	〃	〃	一二五〇	王福金／本界	仝	〃	〃	〃

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者無論落於何人之手均認爲無效特此登報聲明

肇州縣長　于開誠

民生部認可

康德八年度一二年級新班生募集

哈爾濱大陸日語學院

院址　哈爾濱道裏中國七道街一二零號

電話　九九零一

詳章及入學用紙函索須附郵票二分

紙類直輸出入商

合資會社　秋原商店

哈爾濱市石頭道街一二七

代表電話番號二三三一五

支店　齊齊哈爾，佳木斯，海拉爾，牡丹江，

哈爾濱市埠頭區經緯街四七號

哈爾濱不動產信託株式會社

電話：四〇〇五，二三三六，七二九三，七二九四，七二九

出張所　傅家區正陽九道街電話三六二九　海拉爾北大街　電話六七〇

營業種類　管理部：不動產之信託　管理不動產　房租扭保放款　不動產之鑑定　工事部：土木建築暖房　衛生等各種工事之承辦事業

本社在管理事業外又新設工事部並承交通部大臣以指令第一，七〇八號許可土木建築暖房衛生等各種工事之包工事業並請日俄技師代爲設計及監督請各位利用是荷

專門皮鞋　精製便履　不但堅固　而且美麗

批發零售　價格便宜　歡迎參觀　却能滿意

海陸興記鞋帽店

哈爾濱道外正陽頭道街十字街口

電話八四八番

（新）（公）（認）

哈爾濱汽車學社

招收新生

一，報名　隨時報名，十八歲以上，男女兼取

一，學科　各種學科，選擇近代精華，對於司機證之考試，所有各種課程，絕端責任指導完備，以使取得（司機免許證）

一，學費　爲努力培養司機人才，以應社會需要起見主張收費低廉，授予新頭學術

一，汽車　備有近代新式＝福特＝汽車二台

一，陳列　各種汽車機械，應有盡有，以備授課時實地辦識之用

一，宿舍，寬敞淸潔　一，待遇　學生畢業後才社代介紹職業，均有相當收入）詳細簡章函索即寄）

社址：哈市道外公許路十七號

新華樓飯店

屋內刷新　喜壽宴會

禮堂寬闊　包辦酒席

隨意便酌　招待殷勤

道裏新城大街　電話賬房　二九九四　五八二三

醫士　林特聶爾

專治　皮膚　花柳

新舊淋病膀胱炎　禿頭髮脫落諸病

本醫社診治醫病特備各種電療機　四爲便利患者診病聘有滿人翻譯

接診時間　每日上午九時至十一時下午四時至七時

道裏斜紋街萬國農具公司隔壁五十號二樓四戶

電話六一一六

希珍外科醫院

診療科目：外科　皮膚　花柳科

備有　愛克斯光太陽燈各種病室住院隨意

院長南滿醫學士　鄭寶琛（希珍）

時間　午前十時至午後一時　午後三時至六時　星期日午前照常診療

院址　哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西）電車公園前下車

電話：八五五九

滿鉄承認囑託醫院

大陸醫院

內外花柳各科產科婦人科皆有專門醫師担任　注射預防各種藥針住院　隨意看護週到

院址道外景陽街平安電影院對過　電話八七一三號

劉氏樂仙膏

主治婦女　經血不調　赤白帶下　子宮寒冷　肚腹凝滯　疼痛等症

養血保坤丸

主治　婦女調經和血去瘀積　去瘀寒去瘀血

俱病除淨必能得子無受苦惱請服試之言之不謬　七癆八傷皆由此所製成丸研究多載特效

咳嗽聖藥　劉氏金丹

此藥專治男女新久諸般肺病老年咳嗽青年咳嗽勞傷咳嗽傷力咳嗽或新咳久咳干咳痰中帶血大口吐血胸脅疼痛久咳成勞夜不能寐動作無力心神慌跳日輕夜重飲食無味自汗盜汗午後骨蒸聲啞喉干喉痛一經服之功能清痰理氣潤肺止咳誠養肺止咳之良藥也

定價每盒一元　寄費一角

補腎良藥　金剛藥片

此藥專治諸虛百損五勞七傷一切弱症遺精滑精精液之淸稀精關不固陽痿病症老年精衰少年體弱思慮過度記憶退減神恍忽惡夢盜汗頭昏眼花耳鳴耳聾行動心跳動作氣喘全身無力腰痛腿酸形容枯瘦夜不成眠腎囊潮濕常出凉汗凡因腎病及體弱而無論新久一服此藥功能暖丹田補腎經添精益髓强壯筋骨扶陽固本之良藥也務希患者買服一試即知不虛不誇

定價　大盒五十片五元　半打十元　小盒二十片一元　半打五元

外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本號店無誤原班回寄郵票代價均可

哈爾濱道外正陽十四道街

老福春堂總批發處

哈濱商場

嚴冬來臨寒氣襲人各界仕女適應選購

冬季衣料　西服大衣　流行革履　各種貨雜　歡迎惠顧

道裡中國十二道街　電話二一零五八番

本店備有禮券結婚禮服

醫士　沃力峯什結伊

專治　淋病　皮膚　花柳

聘有滿人談話　用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像器機等

接診時間　上午八點至十一點　下午四點至十

道裏外國三道街四七號　電話四〇二七

哈爾濱第一照像傳習所

三個月學成　謀職業的最好途徑

本所自一九二九年成立迄今多年對於攝影敎授極有經驗敎授三個月即能照像洗像修板印像片彩染像繪畫人像畢業後即能自設照像舘學費極廉現已開始招生隨時可以報名敎授時間分上午及下午本所爲便利起見有宿舍地址哈爾濱道裏中國頭道街十六號

道裏中國頭道街

濟坤產婦科醫院

診療科目　專門產科　婦人科

南滿醫學士　楊振國

診療時間　午前十時至下午一時　午後四時至六時　星期日只限午前

電話四九九五

蘭蘿春

清黃老酒之外

新改爲餃子館

三鮮餃子　清香適口

道裡中國十道街路北

道裏中國十一道街

朗軒醫院

皮膚科　花柳科　外科專門

院長南滿醫學士　梁華堂　朗軒

正廉醫院

院址道外許公路八八號

（暫借用電話四三五九）

小兒科　內科　專門　醫師孫正廉

花柳科　外科　專門　醫師陳芳俊

【診療時間】午前九時至午後一時　午後四時至八時

文藝 第八期 詩論頁

象徵派詩論……顯正
漫談詩力……雷力普
詩人與嬰孩……藝琦

象徵派詩論

顯正

一·諸論　二·內容　三·外形　四·沿革　五·動向　六·讀法　七·結論　八·圖解

一，緒論

倘談詩中的象徵派，是頗近於貧弱的事實。而於「此刻現在」呢？無象徵則不足以喻君子與美人，惡龍與鬼子。立論如此，拉雜寫來，也不過是沙漠上的一滴雨水而已。人是智慧的，我相信：人是有良心的，我已相信。

但是，能利用智慧，能聽從良心的人，到是少見：少見得似沙漠上的一滴雨水。

因此，便失掉了眞實，抹糊了形影。

才沒有利用象徵，訴說象徵：和那聆聽象徵的人及能力。

（太陽熄滅了嗎？）

今天是末日，明天就是新生：新生便存有象徵，末日也存有象徵。

如莫象徵派詩，不止於一滴雨。

二，內容

一，象徵詩是以物抒情，有將作者偉大的奇志，印於事物之中，表現給當代的人。所以，作者的隱痛是至深且重

二，象徵詩的目的，在於用鰻刀子，播剌人們那被煙霧所迷的心，而引人所謂以曲作直，不徘徊走向正當之路，迷離於煙霧中。

三，眼中所見，以及心中所蘊藏的，不能發洩，更是再難於忍隱，有不得已之苦衷，將此苦衷用背面敷紛（用景陽表現出）謂之象徵派詩。（也就是指東說西。）

四，借用萬事萬物，將作者偉大的熱與力及良心，烘襯於底衷，而謳歌生人，便是象徵。

五，但因象徵的意向，不易給人特殊明白的認識的緣故：有時會失去了，象徵的內在力，那是不可惜的。

六，象徵詩是有潛伏力的，而感化人征服人。

七，用主觀的見的，或者是客觀的見的，勾出那遮飾中的罪惡與無理：敎誨人以純良心，及力的滾動之作用！猶是象徵詩特具的力量。

三，外形

八，詩句的造作，亦宜拔巧，但不陷於故意的技巧。因此，字音字句字量是不拘呢的。唯是字眉宜淸楚明白有力，

九，象徵詩的技巧，在於淡白，藝術，引人入勝。譬如一朵玫瑰花，一棵捕虫草。

十，象徵詩的表面，沒有排句排列，沒有律詩的對仗：沒有古典的生澀，沒有神秘的離奇，

十一，同時也不膚淺，也不空洞。

十二，象徵詩的表現，應有表明事物的能力，及傳達精神的能力。

十三，象徵派詩，表面只是淸楚明白的時候，無論用什麼詩之形，印象派都是可以的。

十四，象徵詩之形，是自然的，不拘呢的：不過也得有相當的配置及鍛鍊的。

四，沿革

十四，古於歌謠，內部有的是含蓄，那便是現在所謂的象徵派詩。所以，象徵派詩，不是誕生在現在，而是誕生在無文字之以前。

十五，毛詩序有云「詩有六義，一曰風，二曰賦，三曰比，四曰興，五曰雅，六曰頌。」興，即是象徵派正派的淵源，也就是象徵派的鼻祖。

因爲興是託事於物的，這是有可考證的實事

十六，共次屈平之離騷，以香草比美人，以芷艾喻小人：便是宗興的直系，而把言語之表現，改換了方式，是用另一種手法的：追其心情是具有同一情緒。

十七，秦舍焚書坑儒，在這命運裏的文人，雖有幾多幸免者，痛恨當前，但是無能力訴說，乃將心意印入詩文的含蓄中。

十八，共后，漢時文人訴懷的不定形詩。

十九，以及杜甫與李白的自然律詩，共中有的也是象徵。

二十，最近是顯然的，由新詩中，立下了象徵派詩的旗幟，單獨的走着嚮走的方向。

因爲現在需要象徵的，所以象徵派詩是澎湃着，及熱烈的抬頭了。

五，動向

二十一，依據將來的情勢，會明白的知道，象徵派詩，是直接趨向未來派詩的途經的。

二十二，未來派即是偉大的毀滅及建設。

六，讀法

廿二，讀者讀象徵詩，應由淺入深，知道她的正面及反面。不然便恍惚迷離，而竟負了作者之苦心。

二三，讀象徵詩，似看一朵野薔薇花，不僅是領略花之顏色及花之香味，更要知道她帶後的刺。

二十四，象徵派詩，每一句都是實在的，潛伏在詩的骨子中，這必定的要讀者來發掘。

七，結論

深秋的一個夜。

喘着一口粗氣，寫完了這篇東西，覺到的只是赤血與良心在胸中流淌與跳動。

除此，便是像失去了感覺。

不過我想：我們這踐在沙漠上的一大羣，是需要靑泉的呀。）那麼，我認爲，象徵派詩，是不止於一滴雨。

「附注：另有圖解。因排出困難，容日補刊。」士啓。

『漫談詩力』

雷力普

詩在今日，讓人們這樣的注意，並且寫作的人又這樣的多了起來，委實是值得喜悅的一個現象。

不過，我們的詩人，更應該使她發展，更應該給她以建設。

我們從現階段看來，顯然的，詩是必然的需要有一種「力量了。」

彷彿，詩在今日之必要有力，就似乎某一個人必須有其靈魂一樣，一樣的重要了。

現在，讓我來說說詩力，不過大體來，可簡分以下兩種。

（一）〃直感力。〃

（二）〃潛伏力。〃

以下先說說「直感力。」

這種直感力的產生，當然就在詩的本身，也不用再多說了，而他的原素呢，就是情感，一個詩人在某一國境域之中；或者被某一種事物觸動了他那感情的時候；他就要把自已那偉大的情感的滿流，用另一種文字的技巧表現出來；既不掩飾，又不矯造，不寂寞，又不呆板，能使我們共鳴，使我們獲得了新奇的啓示，並使我們和這種的奔流一同跳舞着的，是〃直感力〃。這〃直感力〃，是痛快，是明朗，並是易於接受的。所以，在我們讀完了一首有直感力的詩的時候，更不用焦慮，既不用苦思，我們的軀體和意識，便經淸的沐浴在這眞潔的情感中了。

就這種不掩飾的，眞潔的情感，我們也可以稱之是詩魂。

根據以上所談：有直感力的詩，就是「新寫事派」的詩了。所以，寫新寫實派的靈魂，又是這種〃直感力〃了，當然在此刻寫詩的人，偏是寫新寫實的人們，他的詩中是必不可少的，就是這活動的靈魂，這直感的力了。不過，我們的詩人更要注意，千萬不要把這種直感力，製成毒力，製成一種害人的直感的毒力！以下，是我引證一位無名詩人的一首富有直感力的詩。

『閑步曲』——　黑田賁夫作

我們看得明白，
我們的算盤，核計着的什麼買賣。
我們不會永恆的痴呆太陽下，不能再有等待。
我們是不可知之羣。
我們是神的化身。
我們共守着一個鐵打的命令。
驢子一樣的跳到街心
我們瘋狂了，任你們來大笑。
讓我來把你們的是非顚倒。
把骯髒的裹腳布。
拋你們小布爾的面貌
一切都讓給我們吧！
我們，我們是街頭上奔馬。
馬賽曲泛濫有如洪水去淹滅，帖耳俛首的寬家。
正是這一個夜里。
確是這認淸。——一個時辰。
我們大駡。（我們不能正經與斯文）
歷史終會肯定我們誰不是人！
我們膽大而又張狂。
全人間沒有別人吵嚷
我們前去，多麼軒昂
我們高笑，多麼驚揭
你不用向我飛眼。
你我的背馳在你不可解釋的心肝。
這，夜光裏的一躍。
誰知超越多少悠悠的歲年。
我們領有整個的空間
東東西西都有我們的火眼。
激昂的，我們是跳躍的一團。
看不慣……爺爺奶奶們的細嚼爛嚥。
我們的眼中早就沒有了誰。
拘緊了天給的理念，投向火堆。
這樣的人生，我們幹得。
美麗而又雄偉。
沒有什麼疑問。
你先放了那蠢惑的心
金錢，名位。威力都不打要緊。
你先想一下你的子子孫孫！
讓我們來染人類史上新鮮的篇章。
風雨他給我們更神奇的力量。
不遠有你們自鑄的命運。
莽原上我們出發黑夜的進軍。
仇恨，自私，在正義前消泯。
太陽會照亮了人類的良心。

（前詩刊過去〃斯民〃第一百六十號〃行行〃詩料中）

我們讀過了前詩以後，無論其意思如何；他說些甚麼：相信這奔放的直感力一定把我們是征服着了。這是作者的一種情感，再重復一句來說：這情感也就是這詩的靈魂。

以下，再說說「潛伏力」。

詩人的想像力，是他本有的一種財富。在他的平凡的生活中，他是不會休止的，在用腦海去想，用腦海去蒐集那些雜亂的，並擬而即逝瞬而又來的東西，他是負得像驅鞘一樣的責任，在不斷的用一種智慧去揀選那些，平凡中的不平凡的東西，就這不平凡的東西，受過了詩人意識的蒸溜，並且，還要假借一種事物，把他那崇高的詩魂推到某一種事物身上，讓這種事物的本身爲其表達目的與效果。就這種含隱於某一種事物與作者那偉大的目的的兩間的力量，它是不能直接傳達給我們的，就叫「潛伏力」。（或叫內在力）。是潛伏力的由來，是潛伏力的樣子。

我們再看看它的作用在我們讀完了一首含有潛伏力詩的以後，如果，我們的智慧要太平庸了，整個的來說：我們就難能感到這種力量的。甚至於把這種力量給謬解了，也不一定。因爲，這種力量的所用根本就叫詩人給隱藏起來了。關於這節在上面我已經說過，所以在此也不重叙。不過我們要想領受到這種力量（潛伏着的力量）的話，是非要絞勤腦汁，擴大了思惟的境域即決不可的！它的作用是內在的，一個茫然讀者的思惟是浮蕩的，這內在的力量存在，和這浮蕩着的無所寄依的讀者的思惟，這兩間的距離，恰々很遠，不過這種距離，又和一隻蜜蜂與一棵花的花蕊的中間的距離的程度是一樣的。

在我們的思惟未被這種力量灌注之先，我們是茫然！是困苦！覺得這樣的詩，是彎曲的，是艱難的！是不能兩相洽洽成爲自已的朋友的。待到，它被我們領悟了以後呢，這種勁力的香甜，活潑，澄清，偉大，便整個的佔有了我們的心間，撥動了我們的身肉，這又似蜂兒嗅到了花香並且還吮到了花香的力量，一樣的在欣愉着了。

所以這種潛伏力的效果，是與直感力決等相同，一樣的會使我們痛快！使我們跳舞，使我們的靈魂去趨伏她的眞理的目的，去敬承她的啓示。於是她又讓我們學區她的眞潔的美了。

根據以上所說，直感力是冰洪凌，而潛伏力就是酒了！兩着的力量，就有這樣的譬如的區分。要按實質上說來，兩者的價值正是一個，不過，只異於兩者所採取的進路不一罷了。

富有這種力量的詩，就是「象徵派詩」讓我再舉一首例子，作一考證。

「黃葉篇」——　顯正作

前導詞：荒淫的毆肅

落葉輕飄的，
摸拂着行人的髮絲：
存着幾許寡婦的心意
勾着孤單汗了來惋惜
這無限的情緒；
誰能整理？
只有：春再復活，
或者把乾坤翻起。
但是，也不允許哪？
嬌嬌的姿態，
姍姍的招搖了；
我你的秋葉喲。

（前詩，錄於顯正的〃年代〃中。）

作者只用秋葉來徵示他的意識，來歌詠他的情感。這首詩讓我們乍一見來；似乎平凡，可是，你如要費些腦汁：去思惟思惟呢，那麼，你就會感到一種明朗的啓示的力量了。並且這潛伏的力量的波浪：永遠不會滑掉在你的心頭，你總能欣慰着因這種新的力量的嗜受，並且它還在你的心意中：整個的潛伏着。在潛伏動蕩着。

這就是作者用象徵的手法寫出來的，把他在平凡生活裏所回想得到的這個不平凡的新見，推送到一片葉子的身上：讓它給發洩情感，讓它給傳達目的。就居於這目的和葉子中間的，那種鼓動着的，而眞實的力量，不是潛伏力，又是什麼呢？

所以，潛伏力是內在的靈，直感力的靈便是赤條條的立在外面了。

在此，我不願解釋作者的東西，因爲，我這既不是評文，又不是專論象徵，多解釋人的東西是用不着的，無論他的用意如何，他說些甚麼，就和以上直感力中所引證的黑田先生的那首〃閑步曲〃一樣，就單掌這兩首詩的力量與寫法的不同來說，是頗合乎我這頁漫論的，至於別的，筆者是不願再發浪費之言了。

總之。在此刻寫詩，是必須有力量的了。直感力也罷，潛伏力也罷，主要的，是需要把這種力。開拓到人間去。狂喊建設新詩，狂喊建設詩魂的人，不從實際着手，是沒有用的，〃建設新詩，必須建設詩力。〃〃建設詩力，也正等於建設詩魂。〃

不可諱言的，詩的命運在今日已竟要逃出私人的懷抱了。她要獨立，決不容你吟自已的曲子了。

〃文學是前進的，詩也一樣。〃

〃事物是向新的道上在不止的變更着，人的思惟也是一樣。〃

即或，你才寫以上所說那兩種力量的詩，假設，你眞的要是一個逃避現實，而永遠和眞理契合的詩人的話：如此，（或者你眞有快樂，你自已快樂也好！）一個眞實的你，（此時的你，）正等於一個時代，所以，你吟出來的東西：也正是一個時代的代言品了。如此，這也有一分力量的，如此，這也有一個靈魂的。

寫詩的朋友！努力吧！

不要輕蔑了詩，不要給詩建設罪惡！詩永遠是潔白的，詩永遠是偉大的！不要把詩給揉搓局了！讓人旣吞食不下！且又携帶不起，如此，便眞的作詩的罪人了！

打破傳統的觀紀，劃出無味的工作。這樣，才好哪！最後用一句話來結束我這漫論——『寫詩的朋友們！努力奮鬥吧！。』

××

『一九四一年，十一月九日。』

更正：前詩之頁爲第七期誤爲第六期特此更正（云）

詩人與嬰孩

藝琦

地球不停的迴轉了無量數的年代，就這樣的轉掉了人類的嬰孩期。然而每一個人倘有他自已的嬰孩期，也同一的被轉掉了，不久人期代替了嬰孩期，畢竟是大人了。可是許多的大人裏尙保留着一部的嬰孩，這種嬰孩要推說詩人與藝術家呢。

嬰孩的遊戲是他達成唯一目的的方法，這唯一目的就是尋樂與擺苦。有無限的天眞，無限的實在，並且是完全的極限。

詩人之寫詩，藝術家的創造藝術品，亦然是無評僻的遊戲，由於他們的努力創造中去尋求慰苦的快樂。人類的希望，由古人而今人，一貫的在尋求快樂，打消那羈絆靈魂的苦惱，然而隨着這種不斷的希望，竟而增加了更進步的苦惱，所以便有了永恒的希望，永恒的新禱，人類脫出母胎，第一接觸的便是不適，所以慘厲的哭泣着，掙扎着，由出生至老死，時時沉沐在痛苦的氣氛，人類就是這樣的哭來哭去。苦痛浸沐着人間世，詩人沉吟祈禱人類的幸福，勿論詩人怎樣赤誠，總打不斷這不滿與苦惱的低壓線，所以詩人便永遠不停的祈禱與歌吟。

詩人的祈禱歌吟是如何的無私，爲人類畢用天眞，實實在在無評僻的尋求快樂給人類那永遠的不滿。所以詩人是完全的，一如嬰孩純眞。

十一月十五日

育嬰寶　著名藥店均有代售
主治小兒咳嗽喘急驚風百病　定價每袋四角
奉天大北關育生堂藥店

羚羊清毒散
主治小兒痧疹及流行瘟疫　定價五角
奉天大北關育生堂藥店

保肺素
治咳嗽痰喘三期肺癆
奉天大北關育生堂出品

復茸補丸
本丸是人類健康國民聖藥　每瓶二元　均有代售
奉天大北關育生堂藥店

輔兒康
淸熱解毒散火退熱小兒保生藥　每袋五角
奉天大北關育生堂藥店

婦女月紅丸
主治月經不調赤白帶下　定價三元
奉天大北關育生堂藥店

舒肝靈
治肝胃氣滿心口疼痛　每袋二角
奉天大北關育生堂出品

化學療法劑中唯一的老牌
劃除白濁
「脫爾滔淋」片……對於組織之浸透性特別强大　一入体內後　即透膜遍達全身　對於潛伏各組織中之淋菌　加以激底的破壞或碎毀之　使其不能生殖　較於向來之頓挫療法劑　眞有天淵之別　夫事實勝於雄辯之語　盡人皆知　速服「脫爾滔淋」片一試　即得跳出苦海
【專治】急·慢性淋疾　其他一切化膿性疾患
【包裝】三〇片　一〇〇片　三〇〇片　各一瓶裝
製造發賣元　鹽野義商店　大阪市東區道修町三丁目
總代理店　鹽野義藥品株式會社
塩野牌　脫爾滔淋片
ST XI

冷風刺骨寒氣逼人
已充分表現嚴冬之將來臨
欲做冬天新型服裝—請到
「鼎豐百貨店」
這裡擁有標準技師
專司裁製西服滿服
本店更爲便利主顧計—新添—
▲男女靴鞋部▲
式樣▲是維新的
工料▲是堅固的
總之、本店的一切、都逐着—
時代化的猛流在狂奔着！
●歡迎各界仕女惠顧
●定會使你滿意的買去
本店備有新式男女結婚禮服歡迎選用
本店發行新式禮券經濟美觀
道裡中國十二道街一七號
電話 四〇二四 三九八五 番

若素教育掛圖
是
師長必備的教材
學童必覽的畫本
集有兌換券的學校請快兌換

一國教育的設施、目的在教養國民、使其知識向上、以求國礎的强化、但各國施行教育的方法、各有不同、因此教育所收到的效果、亦各相異、所以一國教育的設施、固屬重要、而教育進行方法、更不可不加以注意、如果祇知道教授、而不知設法如何使其接受、可知這樣的教學是不會收到圓滿效果的、所以先進的各國教育家對教育大爲提倡之外、對教學方法也多有研究和改善、所以由灌注式改爲啓發式、由被動改爲自動、而演用着五段教學、但無論怎樣教學方法、優秀的師長都能運用的純熟、使學生有所造就、然而有一些課程、非用確實的教材或標本、是不能收到教育的目的、舉個簡單的例子、如蒸氣機關車吧！其構造如何的精巧、其原動力如何的發動、就是師長怎樣的加以解說、終也免不了有疑問、非把蒸氣機拿來加以解剖是不能成功的、所以凡是學物理學的時候、都要有實驗、使能與實物相接觸爲相宜、因此現在各種課本裡、就普遍的、每一課程都有精緻的插圖、此種畫圖的插入雖不如實物來得確確、但也能補救實物的不足、所以教育掛圖、就變成現代教育所不可缺少的設備了、然而教育掛圖的製作、多操縱於商人之手、市上所販賣的各種掛圖、非爲內容不合於教材、就是印刷與紙質低劣、此種掛圖雖有亦等於無、況且我國爲建國未久的新國家、教育亦與舊政權時代大不相同、教育內容當然有所更新、可惜教育掛圖未有稍改、此於我國教育上未嘗不爲缺憾、敝社本人民愛國之誠、不惜犠力、普向全滿國民與國民優級學校、貢獻實用的各種教育掛圖、早已出刊之各種掛圖、已普向全滿各校分發寄贈、尙有多種、陸續出刊已待將來寄贈、此種掛圖的製作、幸承民生部大臣的推獎、後經民生部教育司編審官室滿洲教育資料會的編纂與指導、每一張掛圖都有編審官親筆所撰的解說一份、於教授上非常的便利、全國的師長與全國的同學們、你們的學校都設備了教育掛圖嗎、既或設備了你們感覺着夠用嗎？倘若感覺還不足、敝社爲你們已預備好了許多美麗掛圖、此項掛圖非爲賣品、不用學校出資購買、祇要師長與學生聯合起來、齊心努力與若素服用者連絡、收集兌換券、用此等兌換券即可兌換教育掛圖、請師長命令全校同學一齊出動翻翻掛圖兌換券、則學校應該備有的掛圖、不久的將來定有充足的希望。

兌換方法
一、特將兌換券裝入若素包裝盒內、定價壹元六角者一張、五元者三張、
一、學校收集此等兌換券、蓋章寄來敝社、即奉上所指定兌換的若素教育掛圖。
一、兌換券六張、可兌換壹張掛圖、多換者可依此類推、
一、來信須註明、學校名稱、印記、及詳細通信地址、
一、掛圖郵費、歸兌換者負擔、以郵票代用、
一、此項掛圖專爲教育而貢獻、望國內同胞本「君子成人之美」的善意、將得來的兌換券送給學校爲盼、所有私人或商號爲贈送學校而兌換亦有兌換的必要、故此槪不兌換、

若素教育掛圖六大特色
一、本掛圖蒙民生部教育司編審官室指導、滿洲教育資料會的編纂、
一、本掛圖參考國民優級學校以下的課程、每月發行五種、
一、內容以引起兒童向學趣味、促進兒童的進力爲主、
一、繪畫、均爲專門畫家所揮筆、以及特別撮影、
一、印刷由東京三大印刷會社分擔、用HB製版及グラビヤ印刷、
一、解說、每張掛圖附有民生部教育司編審官親筆撰的解說一份、
奉天市信義町十七號
若素製藥株式會社

『劇場雜譚』

鼓掌喊好非眞看戲態度

位平

話劇不是舊劇在唱到好的節骨眼兒時候，可以還樣以能助興演者而更加油地唱下去，所謂『叫坐』『捧場』都是要從這地方看出來，知道這份人紅不紅。『話劇則不然，話劇是要從靜的態度中領略其藝術的表現，或許價，決不是『鼓掌』和『喊好』而能聲張出來。

話劇十九世紀末頁後由浪漫派早已步向了寫實派——四壁論主義。所謂四壁論主義即是把一件眞實的事情整個地。搬到舞台上來，直接給觀衆看見聽見，不許有一絲做作和假意。易卜生說過『我的戲劇是取了某家裡的一室切開四壁的一邊，把內部暴露給世間看』這便是寫實派——四壁論主義的的主要觀點。從這里我們可以知道演劇者當時應該怎樣地掩蔽自已和自已的情感才能逼眞地表現出來使觀衆不發生一點疑惑與猜想『直接』『整個的』看見聽見。

『假如演到一個極悲壯的關節（演員這時完全忘卻了自己的存在而深入一劇中人了）觀衆仍以觀舊劇的習氣——抑或因一時感情衝動便大鼓而特喊地聲張起來，最易影響演員的思想變態——而感到台下面還有許多觀衆知道自己是在做戲，感到——知道——馬上自已的情感就會浸入了。就好像一個沉在夢境酣睡的人忽然被一聲巨雷驚醒了。這時他的演技也決不會緊湊了。以上是說看話劇仍持有一種觀舊劇的習氣，但更有一般小流氓們簡直討厭已極，彷彿在互相比賽似的，尤其對一個漂亮的女演員甚至把吃奶的勁兒都使出來，恐怕人家聽不見。這種不良的醜現象，爲保持劇場的嚴肅起見，深之爲推動劇運向上起見，誠爲當前所極應剷除的。

每週戲劇專輯

閑話閑說【續】

楊柳靑

今年，春季，大同又捲土重來演了故鄉，大致除鬍子拉直了和襯景稍可取外，還是要實的成份太多。再就是哈爾濱當地的蛻化而來的驚波了，第一次演出雷雨的兩個片斷，泱有看見，不敢妄言，據一般言論相傳，結果不大良好。

第二次是風雨之夜及原野的兩個片斷，這時候已併於劇團哈爾濱，所以也可以說是劇團哈爾濱的事了。

風雨之夜的情節，在故事，在意識，都很好，可是情穿插及表現欠佳，這是編劇者的粗心，倘若再細膩些，人物的個性再逼眞些，一定會更好的。佈景及照明大致適合劇意，道具欠研究，人物，烟鬼除打呵欠不自然——實際打呵欠時候，兩臂該伸直——外一切都好，歸來戲味，地痞和手下人有文明戲味。擬音不佳。

原野的片斷是序幕及第二幕兩場。前者的佈景頗好，後者和劇情不合，因爲那幾片牆是山上或河邊的外國漁獵人的屋子裏所有的，照明後者最失敗，道具不合適，還些，已有人談過，不贅。人物，白傻子很好，仇虎過於火辣，他該是哀怨中含着絕望，絕望中含着忿恨，忿恨激起靑年人的血性而瘋狂的角色，不僅是狂喊暴怒了事。金子該是古老的鄉下所特有的前進人物，與共說是前進毋寧說是失望中渴求着希望的歇斯底里病的患者，所以應當時而瘋狂時而良善，時而風騷時而悲苦。大星的懦弱味十足，焦母太機械，常五不像事實上的三家村古董人物。

此外長處與短處，早已有人談過，在這裏不多寫。

不過，在這裏卻發現了幾個不可多得的演劇人材，他們肯吃苦，有天才，倘若能夠不自棄，不自傲，努力，追求，前途都很有希望。他們是誰？他們是，鄔風，寧波，蘇菲，王人路。

再；過去不久，在道外演六場道裏演兩場的流年夢和屠戶，演出者還是劇團哈爾濱。

流年夢編者和風雨之夜是一個人，情節因爲宣傳主題在，不得不如此，命題却大有研究的必要。『是的，一個朋友曾說過：『流年夢怎麼講呢？』假如改做似水流年或繁華夢或者能好些，不過一個人有一個人的流派在，也許編者另一個講法，但希望那是大家都能夠一目瞭然的。演出除一，二人能給人們一個好印像外，別的談不到。

屠戶是熊佛西的傑作，是一個以低級方式表現現社會重大問題的悲喜劇。然而竟和大同之對於巡閱使一樣，誤解了它的中心意識，因而變成鬧劇的形式，最奇怪的是有時候竟有文明戲的舉動和言談顯現出來。

如王人路鄔風等人有希望的演員們會把話劇演成文明戲的笑話，實在是令人莫明其土地堂。實在，最大的原因，是劇團哈爾濱沒有一個有才有能的舞台監督或導演。

綜合起來，除了在新京看過的雷雨而外，在哈爾濱由巡閱使至屠戶，把這些舊帳翻翻，把以上供有主觀意見的陳述和過去所有批評者的漫罵，稱譽，褒貶，完全拋開，閉起眼聽來仔細想一想。這個國際都市的話劇界，實在太落後，太荒涼了。至少，比之奉天，比之新京，是太可憐了。

有人說：不要太苛求，如此人材，演如此劇，做到如此地步，也就不錯了。可是；觀衆所要看的，是觀衆應不應該滿足呢？不是如此人演如此劇做到如此便什麼都滿足呢？不是的，藝術也和靑年人眼前的書本一樣，它的前途是無盡的。所以希望能有如此的更好藝術擺在觀衆的眼前。

爲着觀衆，爲着從事者，再說一遍，決不姑息，鞭撻再鞭撻還樣忠誠者才會更進一步的努力，濫竽充數者才會由此顯現原形。嚴格說起來，話劇這種東西，是善良風紀的維持者，也是破壞者，它能淸醒人們的頭腦，也能援我治安，它能警愚譽良，却也有遊蕩奢侈的意味，它能鎮靜人心，也有因之發生危險災害的場合。有長處也有短處，然而短處畢竟比長處的倒少。長處是永遠的，短處是偶然的，關於這一點，祇看從事者的方針如何而決定：獻身話劇藝術的人們的目的大別有四：

一，爲藝術而藝術——眞藝術家。

二，爲風頭而藝術——虛榮追求者。

三，爲玩玩而藝術——混混兒。

四，爲某種目標——異性的慾求及其他——而『術』——藝術的罪人

前者值得擁護援助同情，第二者告訴他風頭後面有苦處在，第三者給他一個警告，第四者把他打出藝術圈外。

最後，聽說：有人在計畫話劇公演的工作，這在哈爾濱，是一個值得注意的消息，在這荒涼的劇場裏能發現一批新的藝術人，是令人興奮的事。但是我們希望他們是上述第一項的純爲藝術而藝術的藝術人，不是第二第三第四的盲目者。又聽說他們的字號是『藝文』處女作是林村的『沈淵』。其實藝也罷文也罷，我們期待的是更好的精神食糧，沈也罷淵也罷，我們都竭誠的期望着這個消息會早日實現，千萬不要『石沈深淵』，就此永無音訊。【完】

戲劇與演員與使命（下）

紅笛

北地的劇運已經成了一片多年荒蕪的草野一樣頹唐，還里每天高喊着推進藝術運動的人們，也不覺得怎樣竟把戲劇拋向圈外了！或者有時還使大衆得以領略一點，但也無非是麥克風前的音韻而已，對於一些所謂眞的戲劇意味，還是不能出現在任何人的眼里，因爲此種關係，差不多一般對劇的愛好者，也就先後的沉默下去，同時在戲劇的使命問題上，當然是沒有人肯過問了！這樣我們能夠不爲過去荒蕪的北地劇運里，道一聲惋惜嗎？

劇在文化壇上是有着相當的地位，也是扭負着當的倡導工作，對於文化使命的從事一般里，尤其是相等不可欠少的一種，還樣解釋是任何人都不會否認的，由於這種不可否認於現實環境里的文化問題關係，在近年來滿洲已有多數從事劇運推動的人員了！而在我們北地的哈爾濱市，也出現了這樣一羣——一部熱心苦幹的人們，並且在幾次出演後給與大衆的領略雖不充足，但是認識自然不會輕忽的，然而我們可以不客氣的說，對於目前北地的劇運，是否眞實的能夠推動一點，我們還不敢肯定，因爲從大家的眼睛里活動的劇人，委實還沒有更良好的貽興或影響在一部分人的心上。

所以我們予其文化運動而從事演劇使命的人，倒不如說他是練習行走的久病的病夫，對於他們的今後，是否一堪期待，我們尚且不能確認，總而言之，北地能有好的發展在劇運推進的一般里，是我們所需要而希求的，

我沒有武斷地把戲劇與演員的關係，和他們相互負担的使命，再進一層的寫在還里，原因總不外乎我本身對於還些的認識，自覺空幻一點，然而事實上畢竟地寫了許多，在領略方面，在短期間的經驗與感覺方面，我很坦白地說，我們的戲劇從事者，在今日荒冷的部落里，會誤解於本身對劇運應有的觀念，則戲劇的使命將不難爲演員的階級而減亡了！

四一，十一，感於某友的一夕談后。

兒童劇的地位及作法

惜露

在談兒童劇之先，我們不得不先談一談兒童教育，無論是那一個國家，當然是對他們的第二代國民，盡力使他們得到智慧的發展，那麼以後國家才能強起來。

兒童即在國家佔重要地位，我們能忽料他們嗎？這一些天眞的小兒童們在課本是得不到什麼特別的興味，我們也不得不在課外給他們一點興味使他們智體發展到最高標準，雖然有兒童歌唱和故事，還有的時候也使他們生厭呢，最好的方面就是兒童劇使他們自己出演自己觀賞，我想他們一定很喜悅做這事的。

兒童劇即是很重要，所以脚本也是很難寫，現在僅就我所知道的寫在下面

1.選　材：在寫兒童劇之前我們先得把材料選好也就是全劇的要意和事實，還材料必須適合兒童的口味，還得不傷他們的胃口，一對兒童有害之作品，還得好消化的若劇中含有深奧的意思兒童們都不懂這也是不相當，所以必須要按兒童之程度去選材才行

2.對　詞：詞句在劇中也很估重要，比方小兒童說出八十多歲的話來那未免可笑了，同時抹殺了兒童劇之精神，所以兒童劇的詞句必須要簡美，使兒童們在台上演出不費口，讀着順嘴使兒童不感到困難，那麼他們才樂意做。

3.表　情；在脚本中表情應當有身體的表情在面部表情要少因小孩們對喜，怒，哀，樂，有些認識不全若讓他們去表演一定得不到好的程度。

4.劇中人：全劇中的人物不要太多若多時使小孩們轉不開，同時兒童劇是多半給小孩們看，登場人物太多也不容使觀劇者明瞭所以我主張一個獨幕劇致多不過五六人。

5.音　樂：在表演兒童劇的時候應當多插入些幽雅的音樂，使小孩們對音樂的陶悅多得些比歌唱更是發生效力的。

以上是簡單的脚本作法不過若想寫出良好的兒童劇必須得有兒童教育的修養平時留心兒童的生活及共喜好！總而言之凡是關於和兒童有關係的事物，都應當去研究！

劇本　過客

閃流

老嫗：（呻吟聲）就是一個人走出來，是由家裏攆出來的嗎？那你是怎樣活到現在，家裏就沒有親人嗎？

旅人：我……我一個人走出來，家裏沒一個人知道我的下落，這三十多年來，我每天在大都市裏當過苦力當過工人，還當過酒館裡的助手，我也爲別人建築過樓房，橋梁，道路，我也在鄉村裏當過村吏，當過卜者，當過道士，爲別人預卜災禍命運，總之，我幹過許多人類該作和不該作的事情，於是，我住過樓房，我住過監牢，我也住過野地，我也是長期住在旅店裡，和我最面生的人們去打交道。

老嫗：那你就還樣到老嗎？

旅人：我不會老啊！我想我不會老，我祇欲年靑的死去，而不會老死。

老嫗：你，你不是說已經五十多歲了嗎？

旅人：對啦，我已經五十多，但我知道還還和年靑的時候一樣。

老嫗：那你到底是從那兒來的。我也想知道。

旅人：我……我大概是生在鼎着江的一個小都市裏，後來，我也就活在那裏，因爲我辦了一件最被村人不了解的事情，我在一個夜裏，對啦，我在一個夜裏，離開了家，也離開了故鄉，後一年，我打聽了別人，知道家鄉鼎着的那一條江水漲出了江岸，淹沒了江岸附近的村莊，當時，我走回故鄉去一瞧，甚麼都變了，那已就是一片水泡，我知道我的家也被這場洪水給沖去了，於是，我也就在這年起，我沒有了家，祇有我一個人，我一個人在這個社會裏活，活到現在。

老嫗：啊！你是：獻（咳嗽聲）你的家……你的家都有甚麼人啊？燈太黑了，小立媳婦，小雨睡了嗎？唉！弄弄燈吧！我還忘記你的姓名。

旅人：我姓王我叫王柏，我走出家。

老嫗：王柏……王柏，不對啊！

旅人：甚麼……王柏……怎樣……不對啊！

老嫗：不是，不，我記得的！

旅人：我的家，我有爸爸和媽媽，同時，我還有家裏給我娶的女人，還有一個未滿三歲的孩子，他們都被我忍心的忘掉。（感傷）

老嫗：對啦，就是你，就是你在那時走掉，喲！觀音菩薩，他，他自己又走回來啦！

旅人：什麼，喂！他又犯病啦嗎！你們快看看。

長子妻：媽媽，你說話太多啦，媽媽，（哀求的）媽媽你快別說話啦，看病又重啦，（孩子哭聲）

△未完▽

天然命館周子良算盤術遠方問卜神卦驚人

‖預知幼子離散‖

敝人訥河縣自治屯陳國鈞於前年八月曾赴哈道外正陽十五道街天然命館周子良術士處大批八字問卜周先生推斷本年六月間子宮受尅非死則離當時疑信參半並未注意熟料於今歲六月二十六日敝之獨生子陳德庫年十三歲敝父叔三人及敝只守此一子於該日放學之後竟自出走至今杳無音信以爲死亡他方至此忽憶起周子良先生斷事如神殊屬欽佩乃祖父又急赴該館問卜先生又斷決無生命危險斷八十臘月見人得信想先生對於術學極有經驗推斷已往未來靈驗非常必能立竿見影故願爲諸君介紹如有不決之難事遠往問卜禍福休咎前途吉凶必按卦指明解決一切難事也

敝訥河縣自治屯陳國鈞啓

▲該館外埠通信問卦鈞交[illegible]

婚騙婚私奔失和等種種婚變於家庭方面結果危害甚大推其原因皆由於背謬術學所致故欲求家庭圓滿和樂融融子孫滿堂者必全憑術學以斷定之方可趨吉避凶也

（小合婚四元，大合婚六元嫁娶擇吉日八元）

日鮮男女各國人士皆可通信卜疑也

外方夫信批八字卜疑子良先生批斷不失信用直言無隱

敬謝哈市道外正陽十五道街國泰影院西鄰天然命館術士周子良先生神卜指迷[illegible]

明水縣永興村海源湧燒鍋[illegible]

本埠面談算命三元細談[illegible]角[illegible]

▲價目每瓶國幣八角

代理店正陽街西頭日夜交易五洲大藥房

每逢夏令時疫猖獗生死關頭瀉泄痢疾祇有凱輯氏藥廠出品專治腹痛泄瀉痢疾等名品（泄痢康復）此藥功効之偉大有人不可思議之神妙眞是（泄痢康復）神藥一粒起死回生村鄉僻壤都應常備此藥以救一時之需特將病原主治歌述於下

泄瀉赤痢勢堪危
汚區厠所逞淫威
到處蚊蠅作媒介
飮食不潔禍難推
弱者喪生康轉弱
蔓蜒毒菌染着誰
患者本當求速治
安全預防免遭危

主治

瀉泄　瀑瀉腹痛　痢疾　赤痢　白痢　急痢　寒火痢　疫性痢　烟後痢及一切久醫不効重程痢疾泄瀉可作試服一次即能起死回生

▲服法另有詳細說明

總發行濱江正陽五道街泰華西藥商行

本埠各大中西葯店以及各省各縣藥房均有出售

科齒

成蔭李師醫

電話九六四〇番

哈市道裏外國七道街五號

備有愛克斯光照片診療

治療齒科各病症及鑲牙

接診時早十至一午後三至六止

星期日休診

哈爾濱馬迭爾旅館

道裏中央大街一二三號　電報掛號哈爾濱馬迭爾　一位於繁華中心地點

房間不帶浴室者每天由四元至八元

房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至十元

住一個月者按八折計算

長期住者即抵談面

每層備有早餐午餐晚餐咖啡店價格低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜

宴會每人由兩元起碼

旅館附設：電影院　打球　酒吧　男女理髮

民生部認可

松島日語學院

招生一二年級　新生及插班生

函索簡章納郵票二份即寄

校址：哈爾濱道外中十一道街

電話：九八八一番

四合公運靈啟事

啓者敝賬房專運各處靈柩歷有年所手續敏捷信用昭著已爲各界所信許今逢冬令價目特別減低凡在哈以及外埠各義地浮厝各省及上海等地靈柩遺骨等有願運回原籍者即請到敝賬房接洽不勝歡迎之至

地址道外豐潤南大六道街路西五號院內（中央舞台東隔壁）

四合公運輸賬房啓

信用電話九一二七番

醫士

吳拉合

內科診療所

本醫士專門神經病精神病心臟病一般內科並設有電氣治療科化驗室及X愛克司光透視各症像專爲滿人患病者起見接診時間有滿人擔治

道裏中國十三道街一五三號　電話：四一九八一

接診時間上午九時至十一時　下午四時至六時

雙順成皮鞋店

道裏中國十二道街路北九號

工精料實價格低廉

名滿寰球之雙妹老牌

一經敷用
芬芳嬌艷
常年塗抹
轉媸爲妍

哈爾濱代理處　東發合　永和盛　東和利　恒順公　信僑商店　同發隆　福豐號　益發合　同興大　世一堂　永昌盛　綢緞商店　公和利　恒順昌

總發行所　滬口　奉天　廣生行啓

茉莉霜

雪花膏

廣生行出品

各地百貨店均有發售